

Gutachten der Revisions-Commission.

Bei den für das verflossene Verwaltungsjahr vorgenommenen mehrfachen Revisionen der Geschäftsthätigkeit des Vereins erwiesen sich sämtliche Büches als ordnungsmässig geführt, die Belege waren mit dem Cassabuch, die Documente, Werthpapiere, sowie der Cassabestand mit den Büchern in Uebereinstimmung und gaben die Acten den Nachweis einer statutenmässigen Geschäftsführung.

Namens der Revisions-Commission:

Der Präses: A. Prehn.

Actenmässige Zusammenstellung

der bei der Taxation der beliebigen Immobilien laut §§ 40 bis 46 in Berechnung zu ziehenden Factoren (Bauwerth, Assecuranzwerth, Werth des Grundes und Bodens, Brutto-Revenue, Netto-Revenue, Revenuen-Capitalisirung, Creditwerth) ultimo 1881.

Stadttheil.	Anzahl der Immobilien.	Bauwerth.	Assecuranzwerth.	Werth des Grund und Bodens.	Brutto-Revenue.	Netto-Revenue.	Revenuenwerth. (Die Netto-Revenuen 15 fach capitalisirt.)	Creditwerth.	Ertheiltes Darlehn.	Procent % des Creditwerths.
Innere Stadt	74	1,696,600	2,109,200	563,315	209,340	160,045	2,400,675	2,330,295	1,373,500	58,97
St. Petersb. Vorst.	580	7,698,785	7,809,750	728,480	721,273	560,073	8,401,095	8,414,180	3,908,700	46,15
Moskauer Vorstadt	1,012	8,560,300	8,033,250	997,700	730,750	595,588	8,933,820	9,245,910	4,039,000	43,66
Mitauer Vorstadt .	542	3,236,370	3,305,150	411,420	267,850	215,030	3,225,450	3,436,620	1,410,300	41,04
Patrimonialgebiet .	193	1,082,290	1,005,250	721,800	146,200	97,920	1,468,800	1,636,445	688,600	42,09
	2,401	22,274,345	22,262,600	3,422,715	2,096,413	1,628,656	24,429,840	25,063,450	11,420,100	

Von den verpfändeten 2401 Immobilien sind 101 gänzlich von Stein, 19 theils von Holz, theils von Stein und 2248 von Holz erbaut. Bei 33 im Patrimonialgebiet belegenen ländlichen Besitzlichkeiten sind die Gebäude laut § 44 der Statuten nicht in Berechnung gezogen.

Die Netto-Revenue sämtlicher Immobilien, durch welche die Pfandbrief-Rente nebst Tilgung (7% von S.-Rbl. 11,420,100 = S.-Rbl. 799,407) sichergestellt wird, beträgt S.-Rbl. 1,628,656 oder 6,50 % des Creditwerthes oder 14,35 % der Pfandbrief-Emissionssumme.

Gegen Feuersgefahr sind die verpfändeten Immobilien mit S.-Rbl. 22,262,600 bei verschiedenen hiesigen und auswärtigen Assecuranz-Gesellschaften versichert (hievon entfallen auf die russischen Assecuranz-Gesellschaften S.-Rbl. 15,455,640, auf die Riga-Vorstädtische Gesellschaft S.-Rbl. 6,806,960). Die Summe der ertheilten Darlehen beträgt 51,20 % der Versicherungssumme.

Der Durchschnittswerth eines Immobiliens beträgt in der Stadt S.-Rbl. 31,490, in der St. Petersburger Vorstadt S.-Rbl. 14,507, in der Moskauer Vorstadt S.-Rbl. 9,136, in der Mitauer Vorstadt S.-Rbl. 6,314 und im Patrimonialgebiet S.-Rbl. 8,479. Der Durchschnittsbetrag eines Darlehens ist 4,756 oder 45,10 % des Creditwerths.

Bei 337 Immobilien beträgt der Ertrag aus der Landwirtschaft S.-Rbl. 62,779.

Präsident: J. Thonagel.

Directoren: Carl Federking, R. John Hafferberg, W. Piminow, B. Kaull.

H. Pönigkau, Syndicus und Secretair.

(Beilage zu Nr. 32 der Livländischen Gouvernements-Zeitung, 1883).

Auszug

aus dem

Rechenschaftsbericht der Direction des Rigaer Hypotheken-Vereins

über

die Geschäftsthätigkeit pro 1882.

I. Vom Jahre 1881 waren unerledigt geblieben 32 Darlehnsgesuche.
Im Laufe des Jahres 1882 wurden eingereicht 353 „

Zusammen 385 „

Von diesen wurden zurückgewiesen 36 Gesuche

Freiwillig zurückgezogen 31 „

Durch Ertheilung eines Darlehns erledigt 314 „

381 „

Mithin verblieben ult. December 1882 pendent 4 Darlehnsgesuche.

II. Am 1. Januar 1882 waren in Cours befindlich:

24,642 Pfandbriefe im Betrage von S.-Rbl. 9,951,600 — Kop.

Im Jahre 1882 wurden emittirt:

1006 Pfandbriefe Litt. A. à 1000 Rbl. im Betrage von S.-Rbl. 1,006,000 —

723 „ Litt. B. à 500 „ „ „ „ „ 361,500 —

1848 „ Litt. C. à 100 „ „ „ „ „ 184,800 —

3,577 1,552,300 — „

28,039 Pfandbriefe im Betrage von S.-Rbl. 11,503,900 — Kop.

In Folge Rückzahlung von Darlehen sowie Tirage wurden ausser

Cours gesetzt:

44 Pfandbriefe Litt. A. à 1000 Rbl. im Betrage von S.-Rbl. 44,000 —

104 „ Litt. B. à 500 „ „ „ „ „ 52,000 —

271 „ Litt. C. à 100 „ „ „ „ „ 27,100 —

419 123,100 — „

27,620 Pfandbriefe im Betrage von S.-Rbl. 11,390,800 — Kop.

blieben somit ult. December 1882 in Cours.

Für diese coursirenden Pfandbriefe sind dem Verein 2401 Immobilien, welche einen Creditwerth von S.-Rbl. 25,063,450 repräsentiren, verpfändet worden.

III. Der Reservefond betrug am 1. Januar 1882 S.-Rbl. 499,321 43 Kop.

An Beiträgen pro 1882 (3 % von den im Jahre 1882 ertheilten Darlehen im

Betrage von S.-Rbl. 1,552,300) 46,569 — „

S.-Rbl. 545,890 43 Kop.

Uebertrag aus dem Ueberschuss laut Gewinn- und Verlust-Conto pro 1882

26,627 41 „

Somit ergibt sich der Bestand des Reservefonds ult. December 1882 auf

S.-Rbl. 572,517 84 Kop.

IV. Der Tilgungsfond betrug am 1. Januar 1882 S.-Rbl. 749,710 24 Kop.

An Beiträgen pro 1882 113,292 50 „

An Renten 38,190 89 „

An Extraeinzahlungen 136 99 „

S.-Rbl. 901,330 62 Kop.

An Tilgungsfond-Antheilen für zurückgezahlte und delirte Pfandbriefdarlehen:

wurden ausgezahlt 7,700 55 „

S.-Rbl. 893,630 7 Kop.

Hierzu der laut Gewinn- und Verlust-Conto zur Vertheilung gelangende Theil

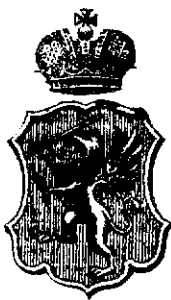
des Ueberschusses pro 1882 70,659 60 „

Somit ergibt sich der Bestand des Tilgungsfonds ult. December 1882 auf S.-Rbl. 964,289 67 Kop.

ЛИФЛЯНДСКІЯ ГУБЕРНСКІЯ ВѢДОМОСТИ.

Годъ XXXI.

Лифляндскія Губернскія Вѣдомости выходятъ 3 раза въ недѣлю:
по Понедѣльникамъ, Средамъ и Пятницамъ.
Цена на годовое изданіе . . . 3 руб.
Оъ пересылкою по почтѣ . . . 5 „
Оъ доставкою на домъ . . . 4 „
Подписка принимается въ Редакціи съѣхъ Вѣдомостей въ Санктъ.



Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 7 часовъ утра до 7 часовъ по полудни.
Плата за частныя объявленія:
за строку въ одинъ столбецъ 8 коп.
за строку въ два столбца 16 „

Die Livl. Gouv.-Ztg. erscheint wöchentlich 3 Mal: am Montag, Mittwoch u. Freitag.
Der Abonnementspreis beträgt . . . 3 Rbl.
Mit Ueberendung per Post . . . 5 „
Mit Ueberendung ins Haus . . . 4 „
Bestellungen werden in der Redaction dieses Blattes im Schloß entgegengenommen.

Privat-Annoncen werden in der Gouvernements-Topographietätlich, mit Ausnahme der Sonn- und hohen Festtage, von 7 Uhr Morgens bis 7 Uhr Abends entgegengenommen.
Der Preis für Privat-Inserate beträgt:
für die einfache Zeile 8 Kop.
für die doppelte Zeile 16 „

Livländische Gouvernements-Zeitung.

XXXI. Jahrgang.

№ 32.

Пятница 18. Марта. — Freitag 18. März

1883.

Официальная Часть.

Officieller Theil.

Мѣстный Отдѣлъ.

Locale Abtheilung.

№ 24. Старъ 21. un 30. Aprilli 1883. g. ir tee pehъ lidalifchanas ap-
rehtinatee peemalfajumi pee Widsemes riterfchaftes (muishneezibas) lases cemat-
fajami:

A. Semes nodoschanas, pee kuzhm misas publiskas (wiseem sinamas)
muishas, mahzitaju-muishas, priwatu-, listes- un pilsehtu-muishas peedabals,
un proti:

1) Nomalfajumi us Rigas-Engelarta schofejas-aishem- meem — atskumu	148	rub.	09	kop.
2) Nomalfajumi us Rigas-Pleskawas schofejas-aishem- mumeem	28,626	"	81	"
3) Rigas-Engelarta schofejas fataifichanas isdoschanas	3,343	"	06	"
4) Aprinku bahu-poteschanas-komiteju langzejas-naudas	307	"	13	"
5) Bahu-poteschanas isplatijums	684	"	19	"
6) Isdoschanas preelsh 8 bruguteefahm	31,068	"	40	"
7) Winahm par andeles- un boschu biketu-isdoschanu	800	"	—	"
8) Bahrtiku-naudas preelsh saldatu- un rekruschu pa- wadifchanahm	50	"	40	"
9) Isdoschanas preelsh bruguteefu efetuzijas fulaineem	300	"	—	"
10) Isdoschanas preelsh polizejas fulaineem Wolde- rajā, preelsh weena polizejas fribwera un weena garada- woja Dubults	1,260	"	—	"
11) Isdoschanas preelsh polizejas lotala Wolde- rajā	50	"	—	"
12) Isdoschanas par ufturas naudakm preelsh eerehd- neem, kas gubernā isfubiti	228	"	60	"
13) Isdoschanas preelsh krowa zettumeem	10,028	"	06	"
14) Isdoschanas preelsh etappu-kanzlijahm	403	"	25	"
15) Isdoschanas preelsh ahrfahrtigeem polizejas noluh- teem	507	"	12	"
16) Isdoschanas preelsh Widsemes apgahdashanas-komi- tijas	285	"	71	"
17) Isdoschanas preelsh dwehsetu pahraafstichanas-komi- tijas	84	"	60	"
18) Isdoschanas preelsh Widsemes statistikas komitejas	1,478	"	28	"
19) Isdoschanas preelsh komitijahm semneeku leetas	500	"	—	"
20) Isdoschanas preelsh real (leetifu) nastu komitijas	795	"	23	"
21) Isdoschanas preelsh aprinka-kara-klausibas komitijahm	16,816	"	04	"
22) Isdoschanas preelsh gubernatora dshwolkta apturina- shanas	3,302	"	45	"
23) Isdoschanas preelsh ahrstes Wolde- rajā	200	"	—	"
24) Isdoschanas preelsh grantsbedru atsemshanas	692	"	43	"
25) Isdoschanas preelsh Latweeschu un Zgawu sinotaja drulashanas	1,047	"	82	"
26) Isdoschanas preelsh patenta drulashanas par semes- peemalfajumeem	58	"	58	"
27) Isdoschanas preelsh flistifikas flimnizas Tehrpata	585	"	04	"
28) Isdoschanas par korteka-naudahm preelsh Pehrna- was semesteeas sekretara Wilande	200	"	—	"
29) Isdoschanas preelsh daschadahm saldatu wajadshahm	1,082	"	80	"
30) Isdoschanas preelsh ahrprahitiga nama Tehrpata	1,000	"	—	"
31) Isdoschanas preelsh teem, kas us Sibiriju aifsubiti	1,917	"	85	"
32) Isdoschanas preelsh referwistu famillju palidshesha- nas, kuzi Turku kara krituschi	882	"	72	"
33) Isdoschanas preelsh aiffargashanas lishseleem no lopu mehra	27	"	—	"
34) Isdoschanas par behrnu-fanehmeju mahzifchanu	600	"	—	"
35) Isdoschanas preelsh desetianu-nodoschanas teefas is- mellejuma	2,177	"	69	"
36) Isdoschanas preelsh tautifsko awischu zensoreem	1,400	"	—	"
37) Isdoschanas preelsh tulkeem semes-teefas	525	"	—	"
38) Isdoschanas deht aslau-sehrgas Werowas aprinki	110	"	—	"
39) Algas peelikumi preelsh 27 draudsh-teefahm preelsh 20. februari 1883/1884. g.	13,500	"	—	"

Роза 127,074 rub. 35 kop.

№ 24. Selle 1883 Aprilli kuu 21. ja 30. päawade wahel tuleb,
maksude jautamise järele, Liwimaa Mõisnikude kassase alseiswad maksud siise-
maksja, ja nimelt:

A. Maksud maakonna maksude juure, millest kõi kroonu, kiriku,
prii, wunduschi ja linna mõisad ja maad osa wõtawad, ja nimelt:

1) Riia-Engelhardtshoowi kwoitee ehitusse peale tehtud mõla kuskutuseks, — ispetus	148	rub.	09	kop.
2) Riia-Bihkwa kwoitee ehitusse peale tehtud mõla kus- kutuseks	28,626	"	81	"
3) Riia-Engelhardtshoowi kwoitee parandamise peale	3,343	"	06	"
4) Põlka panemise freis komiteede kantseleide ülespida- mise peale	307	"	13	"
5) Ettehoitwa põlka panemise wäljalautamise peale	684	"	19	"
6) 8 Sillakohtu ülespidamise kulud	31,068	"	40	"
7) Palk Sillakohtude poolest kauda tunnistuste ja pilletite wäljaandmise eest	800	"	—	"
8) Pääwa maksud (kulud) nende, kes wäge ja rekrutisi saadawad	50	"	40	"
9) Kulud Sillakohtude nuhtleja teenrite ülespidamise peale	300	"	—	"
10) Kulud politsei teenri ülespidamise peale Wolde- raas ja politsei kirjutaja ja wahi ülespidamise peale Dubelnis	1,260	"	—	"
11) Politsei korteri üürimise peale Wolde- raas	50	"	—	"
12) Pääwa maksud (kulud) nende ametnikudele, kes ametliku asjade poolest kubermanguisse saadetakse	228	"	60	"
13) Kroonu wangi maiade ülespidamise kulud	10,028	"	06	"
14) Etapi jaamade ülespidamise peale	403	"	25	"
15) Ettenägemata iseralised politsei kulud	507	"	12	"
16) Liwi Kubermangu rahwa ülespidamise eest hoolit- seja kommissija ülespidamise peale	285	"	71	"
17) Kulud rahwa ülespidamise peale	84	"	60	"
18) Liwi Kubermangu statisti komitee ülespidamise peale	1,478	"	28	"
19) Talurahwa asjade komitee ülespidamise peale	500	"	—	"
20) Maamaksude kohta asjade ja aktide seletaja kom- missiooni ülespidamise peale	795	"	23	"
21) Wäeteenistuse Kreiskommissionide ülespidamise kulud	16,816	"	04	"
22) Kuberneri korteri kütmise peale	3,302	"	45	"
23) Arsti palk Wolde- raas	200	"	—	"
24) Kruusa aukude ostmise peale	692	"	43	"
25) Eesti ja Läti rahwa juhataja trükkimise kulud	1,047	"	82	"
26) Maakonna maksude mõisnikude kassasse siisemaksimise kohta patentide trükkimise kulud	58	"	58	"
27) Tartus Prantsuse haiguse laatareti ülespidamise peale	585	"	04	"
28) Pärnu maakohu sekretäri korteri raha Willandis	200	"	—	"
29) Mitmesugused kulud sõwägede tarwituste peale	1,082	"	80	"
30) Nõdra meeleliste (meeletute) maia ülespidamise peale Tartus	1,000	"	—	"
31) Kõhtuakuste Siberimaale saatmise kulud	1,917	"	85	"
32) Abi Türgisõas surmatud tagawara wõe sõdatite perebale	882	"	72	"
33) Kulud sarw-elajate kattu wastu wõetud kallituste peale	27	"	—	"
34) Ammade koolitamise kulud	600	"	—	"
35) Desätini maksu asutuse kommissioni kulud	2,177	"	69	"
36) Rahwa trükkiasjade tlenforide ülespidamise peale	1,400	"	—	"
37) Maakonna kohtudes tölkijate ülespidamise peale	525	"	—	"
38) Wõru freisi rahwa kaskel werefshutõbe hääwitamise kulud	110	"	—	"
39) 27 liiskonna kohtute amentnikude pealisk palk 20. Webruarist 1883/1884 aast.	13,500	"	—	"

Alseitse 127,074 rub. 35 kop.

B. **Wisapahrigi ritterschafte nowehlejumi** preelsh 1883. g., pee luteem wifas priwatu- un pilsehtu-muifchafas pehz muifchu-femes arllu-ruffa mehra no 1878. g. (pafentes Nr. 107 no 1878. g.) peedalaas, un prott: isboschanas pee femes-reprezentazijas (meetne-azijas) un delegazijas (sub-tibas) isboschanahm, refrufchu- un salbatu-pawabifchanas isboschanahm, daschadu komifshu isboschanas, korteka-naudas preelsh hostefas-lojetteem, algu-peelsumi preelsh draudsesteefahm pa 500 rbl., isboschanas preelsh ffolu- un basnizas-bufshchanas, preelsh fhanzilahm un brauzameem, pensijahm un palibshibahm, beidsot wif no beidsama landtage isdaritee nowehlejumi un zitaf daschabas isboschanas fopu-leelumä no 151,254 rbl.

C. **Pee draudsesteefas algahm** un prott:

- 1) no femneetee, prott no fattras publifshu-muifchu, mahzitaja muifchu, priwatu-, fiftes- un pilsehtu-muifchu pagasta wihreeshu rewifshas dweheles pa 4 fop.;
- 2) no wifahm publifshahm muifchahm un mahzitaja muifchahm paschahm, fa ari no Dinamindes un Steenfalas draudses muifchahm, fas muifchufemes-arllu-ruffa par 1878. g. naw eerastitas, no Wolermuifshas, fa ari no Lehrpatas, Behfu un Wallas pilsehtas-muifchahm pa 1 rbl. 79 fop. par arllu jeb 2²³/₁₀₀ fop. par femesruffa dahlder no 1832. g. un beidsot
- 3) no wifahm priwatu- un pilsehtu-muifchahm paschahm pa 3 rbl. 55 fop. par arllu jeb 4⁴³/₁₀₀ fop. par muifchafafemes ruffa dahlder no 1878. g.

D. **Aprinka nowehlejumi**, pee luteem wifas priwatu- un pilsehtu-muifchafas, pehz muifchufemes-arlluruffa mehra no 1878. g. un wifas Dinamindes un Steenfalas draudses priwatu-muifchafas un Wolermuifsha pehz arlluruffa no 1832. g. peedalaas, un prott eeflaitot tos no beidsamahm aprinka-beenahm bal-fotos aprinka-nowehlejumuus:

1) Rigas aprinki	7,644 rbl. 69 fop.
2) Walmecras "	8,333 " 08 "
3) Behfu "	5,266 " 92 "
4) Wallas "	6,086 " 96 "
5) Lehrpatas "	9,194 " 59 "
6) Werowas "	6,225 " 46 "
7) Behrnawas "	4,738 " 63 "
8) Willandes "	5,961 " 14 "

Ea tad wajaga maffat:

I. **Tahm publifshahm muifchahm un mahzitaja muifchahm**, fa ari Dinamindes un Steenfalas draudses muifchahm un muifchahm Wolermuifsha un Diermuifsha, pehz arlluruffa mehra no 1832. g.:

Pee teem fem A (femes nodofchanas) mineteem maffajumeem par arllu 16 rbl. 93 fop., jeb par dahlder 21¹³/₁₀₀ fop.

Pee teem fem C (draudsesteefas algas) mineteem maffajumeem par arllu 1 rbl. 79 fop., jeb par dahlder 2¹⁹/₁₀₀ fop.

II. **Tahm priwatu- un pilsehtu-muifchahm:**

a) **Rigas aprinki:**

	par arlluruffa dahlder no 1881. g.	par muifchafafemes- arlluruffa dahlder no 1878.
pee teem fem A (femes nodofchanas) mineteem maffajumeem	18 ⁵⁵ / ₁₀₀ f.	— f.
pee teem fem B (wisapahrigi nowehlejumi) min. maffajumeem	—	50 "
pee teem fem C (draudsesteefas algas) mineteem maffajumeem	—	04 ⁴³ / ₁₀₀ "
pee teem fem D (aprinke nowehlejumi) mineteem maffajumeem	—	20 "

Ropä 18⁵⁵/₁₀₀ f. 74⁴³/₁₀₀ f.

b) **Walmecras aprinki:**

pee teem fem A (femes nodofchanas) mineteem maffajumeem	18 ⁵⁵ / ₁₀₀ f.	— f.
pee teem fem B (wisapahrigi nowehlejumi) min. maffajumeem	—	50 "
pee teem fem C (draudsesteefas algas) mineteem maffajumeem	—	04 ⁴³ / ₁₀₀ "
pee teem fem D (aprinke nowehlejumi) mineteem maffajumeem	—	19 ⁸ / ₁₀ "

Ropä 18⁵⁵/₁₀₀ f. 73⁷³/₁₀₀ f.

c) **Behfu aprinki:**

pee teem fem A (femes nodofchanas) mineteem maffajumeem	18 ⁵⁵ / ₁₀₀ f.	— f.
pee teem fem B (wisapahrigi nowehlejumi) min. maffajumeem	—	50 "
pee teem fem C (draudsesteefas algas) mineteem maffajumeem	—	04 ⁴³ / ₁₀₀ "
pee teem fem D (aprinke nowehlejumi) mineteem maffajumeem	—	15 "

Ropä 18⁵⁵/₁₀₀ f. 69⁴³/₁₀₀ f.

d) **Wallas aprinki:**

pee teem fem A (femes nodofchanas) mineteem maffajumeem	18 ⁵⁵ / ₁₀₀ f.	— f.
pee teem fem B (wisapahrigi nowehlejumi) min. maffajumeem	—	50 "
pee teem fem C (draudsesteefas algas) mineteem maffajumeem	—	04 ⁴³ / ₁₀₀ "
pee teem fem D (aprinke nowehlejumi) mineteem maffajumeem	—	15 ⁷ / ₁₀ "

Ropä 18⁵⁵/₁₀₀ f. 70¹³/₁₀₀ f.

e) **Lehrpatas aprinki:**

pee teem fem A (femes nodofchanas) mineteem maffajumeem	18 ⁵⁵ / ₁₀₀ f.	— f.
pee teem fem B (wisapahrigi nowehlejumi) min. maffajumeem	—	50 "
pee teem fem C (draudsesteefas algas) mineteem maffajumeem	—	04 ⁴³ / ₁₀₀ "
pee teem fem D (aprinke nowehlejumi) mineteem maffajumeem	—	15 ⁷ / ₁₀ "

Ropä 18⁵⁵/₁₀₀ f. 70¹³/₁₀₀ f.

f) **Werowas aprinki:**

pee teem fem A (femes nodofchanas) mineteem maffajumeem	18 ⁵⁵ / ₁₀₀ f.	— f.
pee teem fem B (wisapahrigi nowehlejumi) min. maffajumeem	—	50 "
pee teem fem C (draudsesteefas algas) mineteem maffajumeem	—	04 ⁴³ / ₁₀₀ "
pee teem fem D (aprinke nowehlejumi) mineteem maffajumeem	—	20 "

Ropä 18⁵⁵/₁₀₀ f. 74⁴³/₁₀₀ f.

g) **Behrnawas aprinki:**

pee teem fem A (femes nodofchanas) mineteem maffajumeem	18 ⁵⁵ / ₁₀₀ f.	— f.
pee teem fem B (wisapahrigi nowehlejumi) min. maffajumeem	—	50 "
pee teem fem C (draudsesteefas algas) mineteem maffajumeem	—	04 ⁴³ / ₁₀₀ "
pee teem fem D (aprinke nowehlejumi) mineteem maffajumeem	—	18 "

Ropä 18⁵⁵/₁₀₀ f. 72⁴³/₁₀₀ f.

h) **Willandes aprinki:**

pee teem fem A (femes nodofchanas) mineteem maffajumeem	18 ⁵⁵ / ₁₀₀ f.	— f.
pee teem fem B (wisapahrigi nowehlejumi) min. maffajumeem	—	50 "
pee teem fem C (draudsesteefas algas) mineteem maffajumeem	—	04 ⁴³ / ₁₀₀ "
pee teem fem D (aprinke nowehlejumi) mineteem maffajumeem	—	19 ⁸ / ₁₀ "

Ropä 18⁵⁵/₁₀₀ f. 73⁹³/₁₀₀ f.

B. **Möisnikude fogu poolest 1883 aasta peale lubatud maffud**, milles 1878 aastal maakonna möisa maade firja järele (waata trükitud ukas Nr. 107 1878 aast), pii ja linna möisad ofawõtawad ja nimelt:

Maakonna eesreisimuste ja delegatsiate kulud, refutide ja fawäe faat-mife kulud, mitmesuguste kommissjonide ülespidamine, hoomikohtu liifmete korteri raha, fihellonnafohtude pealis pall 500 rubla aastas, — maakonna kolide, firfute, postijaamade ja priitahfikuf postide üles-pidamine, pensjonid ja abirahad ja fõif wiimse Maapääwa peal lubatud maffud ja muud mitmesugused kulud — üleüffe 151,254 rubla.

D. **Fihellonna fohtute ametnikude palgats**, ja nimelt:

- 1) **Talurahwa läst**, igaihe kroonu, firifu, pii, wundufshi ja linna möisate fofufondade rewifioni meeste hings pealt 4 fop.;
- 2) **fõifide kroonu ja firifu möisate talude**, nenda fa nende möisate talude pealt, mis 1878 aastal wälja antud maakonna möisamaade firja, Liiinamündi ja Stenholmi fihellonnas, üles ei ole wõetud, Wolershoowi talude ja fa Lartu, Wõnnu ja Walga linna maade pealt — 1 rubla 79 fop. igaihe abra eht 2²³/₁₀₀ fop. igaihe taalri pealt 1832 aast. wäljaantud maakonna-firja piiril ja wiimats
- 3) **fõifide pii ja linna möisade talude** pealt 3 rubla 55 fop. igaihe abra eht 4⁴³/₁₀₀ fop. igaihe taalri pealt 1878 aastal wälja antud maakonna möisa-maade firja järele.

E. **Kreiff maffud**, milles fõif pii ja linna möisad, 1878 wäljaantud maakonna möisa maade firja järele ja fõif Liiinamündi ja Stenholmi fihellonna pii möisate talud ja Wolershoowi möisa talud 1832 aastal wäljaantud maakonna-firja piiril ofawõtawad ja mis ühes wiimaste kreiffogude peal lubatud maffu-bega wäljateemad:

1) Riia kreiffis	7,644 rub. 69 fop.
2) Wolmari kreiffis	8,333 " 08 "
3) Wõnnu kreiffis	5,266 " 92 "
4) Walga kreiffis	6,086 " 96 "
5) Lartu kreiffis	9,194 " 59 "
6) Wõru kreiffis	6,225 " 46 "
7) Pärnu kreiffis	4,738 " 63 "
8) Willandi kreiffis	5,961 " 14 "

Selle järele peawad Möisnikude kassase fife maffma:

I. **Rõif kroonu ja firifu möisad**, nenda sama fa Liiinamündi ja Stenholmi fihellonna möisad ja Wolershoowi ja Dlershoowi möisad 1832 wälja antud maakonnafirja piiril:

Nende kulude peale, mis art. A (maakonna maffud) nimetud on, — iga abra pealt — 16 rubla 93 fop., eht 21¹³/₁₀₀ fop. taalri pealt.

Nende kulude peale, mis art. D (fihellonna fohtute ametnikude pall) nimetud on, — iga abra pealt 1 rubla 79 fop. eht 2¹⁹/₁₀₀ fop. taalri pealt.

II. **Pii, wundufshi ja linna möisad:**

a) **Riia kreiffis:**

Nende kulude peale, mis nimetud on artiklis:

A (maakonna maffud)	18 ⁵⁵ / ₁₀₀ f.	— f.
B (üleüldised maffud)	—	50 "
D (fihell. foht. palgab)	—	04 ⁴³ / ₁₀₀ "
E (kreiff maffud)	—	20 "

Üleüffe 18⁵⁵/₁₀₀ f. 74⁴³/₁₀₀ f.

b) **Wolmari kreiffis:**

Nende kulude peale, mis nimetud on artiklis:

A (maakonna maffud)	18 ⁵⁵ / ₁₀₀ f.	— f.
B (üleüldised maffud)	—	50 "
D (fihellonna fohtu palgab)	—	04 ⁴³ / ₁₀₀ "
E (kreiff maffud)	—	19 ⁸ / ₁₀ "

Üleüffe 18⁵⁵/₁₀₀ f. 73⁷³/₁₀₀ f.

d) **Wõnnu kreiffis:**

Nende kulude peale, mis nimetud on artiklis:

A (maakonna maffud)	18 ⁵⁵ / ₁₀₀ f.	— f.
B (üleüldised maffud)	—	50 "
D (fihellonna fohtu palgab)	—	04 ⁴³ / ₁₀₀ "
E (kreiff maffud)	—	15 "

Üleüffe 18⁵⁵/₁₀₀ f. 69⁴³/₁₀₀ f.

e) **Walga kreiffis:**

Nende kulude peale, mis nimetud on artiklis:

A (maakonna maffud)	18 ⁵⁵ / ₁₀₀ f.	— f.
B (üleüldised maffud)	—	50 "
D (fihellonna fohtu palgab)	—	04 ⁴³ / ₁₀₀ "
E (kreiff maffud)	—	15 ⁷ / ₁₀ "

Üleüffe 18⁵⁵/₁₀₀ f. 70¹³/₁₀₀ f.

g) **Lartu kreiffis:**

Nende kulude peale, mis nimetud on artiklis:

A (maakonna maffud)	18 ⁵⁵ / ₁₀₀ f.	— f.
B (üleüldised maffud)	—	50 "
D (fihellonna fohtu palgab)	—	04 ⁴³ / ₁₀₀ "
E (kreiff maffud)	—	15 ⁷ / ₁₀ "

Üleüffe 18⁵⁵/₁₀₀ f. 70¹³/₁₀₀ f.

h) **Wõru kreiffis:**

Nende kulude peale, mis nimetud on artiklis:

A (maakonna maffud)	18 ⁵⁵ / ₁₀₀ f.	— f.
B (üleüldised maffud)	—	50 "
D (fihellonna fohtu palgab)	—	04 ⁴³ / ₁₀₀ "
E (kreiff maffud)	—	20 "

Üleüffe 18⁵⁵/₁₀₀ f. 74⁴³/₁₀₀ f.

i) **Pärnu kreiffis:**

Nende kulude peale, mis nimetud on artiklis:

A (maakonna maffud)	18 ⁵⁵ / ₁₀₀ f.	— f.
B (üleüldised maffud)	—	50 "
D (fihellonna fohtu palgab)	—	04 ⁴³ / ₁₀₀ "
E (kreiff maffud)	—	18 "

Üleüffe 18⁵⁵/₁₀₀ f. 72⁴³/₁₀₀ f.

k) **Willandi kreiffis:**

Nende kulude peale, mis nimetud on artiklis:

A (maakonna maffud)	18 ⁵⁵ / ₁₀₀ f.	— f.
B (üleüldised maffud)	—	50 "
D (fihellonna fohtu palgab)	—	04 ⁴³ / ₁₀₀ "
E (kreiff maffud)	—	19 ⁸ / ₁₀ "

Üleüffe 18⁵⁵/₁₀₀ f. 73⁹³/₁₀₀ f.

i) Dinamides un Steensalas draudēs muišahū, la ari Doleruuišai.

par femesruka akta no 1882. g.

pee teem sem A (femes nobošanas) mineteem malfajumeem	16	rbf.	93	top.
pee teem sem B (vīspabrigee nobošejumi) min. malfajumeem	22	"	78	"
pee teem sem C (draudēsteeas algas) mineteem malfajumeem	1	"	79	"
pee teem sem D (aprieta nobošejumi) mineteem malfajumeem	9	"	84	"

Peefibmejumē. La pehž šš 48—51 peefšallot (femneela-litumi no 1860. g.) no nobošānu malfajofču femesgabalu ihpašneeku pufes (patents Nr. 120 no 1863. g.) malfajama dāta pee femes nobošānām ar 18⁰⁰/100 lap. par femesruka dāšberi no 1881. g. ir pee peenahžigahm muišahū pahwalechm wehlašais lībš 1. aprīlim fch. g. eemalfajama.

Lapehž no Wīdsemes gubernas pahwalechm uš Wīdsemes landrahtu kollegijuma luhgumu wīfas Wīdsemes muišahū, mahžitaja muišahū un pagastu-wal'es teif žaur fcho uš fawu peemalfajumu eemalfajānu ušalzinatās tahē wīhš, la fchahbi (eemalfajumi) no Latweefchu apgabala Rīgā, riternamā, no 21. lībš 30. aprīlim un no Igaunū apgabala Tehrpataš pilfchā pee riterfchastes-fafes-deputata barona Pīlar von Pīlchau tai laifā no 21. lībš 30. aprīlim fch. g. neno-fawejet ir eemalfajumi, lībš ar peefajijumu, la pehž landtaga nolikuma no 1882. g. no nolifchahs beifšamahs malfajānas termina deenas lībš beifšamam oktobrim fchīni gadā par ne-eemalfatahm nobošānām 1/2 prož. if mehnefcha, bet no 1. nowembri fch. g. fchlot 1 prož. if mehnefcha no fawigeem malfata-jeem preefch riterfchastes-fafes buhš intrefes jamafša.

Tam lībš ar fcho teel fīnams darīt, la to muišahū malfajumi, pehž īfda-lifchānas aprehēnati, fchahs preefch bihufchahm fīanzijahm Salafpīš, Iff-fīles, Sumpraw-muišahs, Strīhwer muišahs, Kōlnefes, Līpfas, Menžes, Lentschu, Iga-fereš, Tormas un Renales, fawas prowiantu-daudsumus un kuhwafstas naudā malfajufchahs, tapat nobošānu terminā Rīgā un Tehrpataš uel preti nemli.

Beifšot tee, tam malfat peenahžahs, uš tam teel darīti ušmanīg, la tahš jumās, fahs preefch tahš pehž īfda-lifchānas aprehēnato nobošānu jamalfajānās pa pašti teel fūhtitas jeb ušbotas, fīlai tani reifā peenahžigai muišahū jeb peenahžigam pagafstam war fīl par labu parafstītas, fahs pīlnīgais pehž īfda-lifchānas aprehēnato nobošānu leelumā, lībš ar fahdāhm par pīlānu mchuefī aprehēnamahm pagaidu-intrefchm pee riterfchastes-rentejas eemahžīs.

Всѣдствие открывшейся вакансии должности товарища Рижскаго уезднаго оксала, Лифляндское Губернское Правленіе вызываетъ желающихъ поступить на эту должность, подать о томъ сему Губернскому Правленію прошеніе съ представляемыми надлежащими документами.

Da das Amt eines Adjunkten des Riga'schen Kreisfiscals vacant geworden, werden die auf solches Amt Reflectirenden von der Livländischen Gouvernements-Regierung hierdurch aufgefordert, ihre bezüglichen Gesuche, unter Anschl. d. der erforderlichen Documente, bei der Gouvernements-Regierung einzureichen. Nr. 1356. 3

Господиномъ Лифляндскимъ Губернаторомъ разрѣшено Лемелю Герцмарку стертые торговля старыми учебными книгами на Московскомъ о-рштатѣ по большой Кузнечной улицѣ въ домъ Цѣткова подл. № 108.

Von dem Herrn Livländischen Gouverneur ist dem Lemel Herzmark die Concession zur Eröffnung einer Buchhandlung mit alten Schulbüchern an der vorstädtischen großen Schmiedestraße im Hause Brecklow sub Nr. 108 ertheilt worden. Nr. 977. 1

Господиномъ Лифляндскимъ Губернаторомъ разрѣшено священнику Валковскій Николаевскій церкви Карзаву стертые таблица для чтенія книгъ религіозно-правственнаго содержания на рускомъ, латышскомъ и эстонскомъ языкахъ въ г. Валкѣ при приходскомъ училищѣ, подл. его отѣтственностію. № 1002. 2

Von dem Herrn Livländischen Gouverneur ist dem Priester der Nicolai-Kirche zu Walk, Karzow, die Concession zur Errichtung eines Cabinets zum Lesen religiöser Bücher in russischer, lettischer und estnischer Sprache, bei der Walk'schen Kirchspielschule unter seine Verantwortlichkeit, ertheilt worden. Nr. 1002. 2

Всѣдствие представленія Рижскаго Магистрата Лифляндское Губернское Правленіе всѣ равныя мѣста и должностныя лицъ просить, подчиненнымъ же предписываетъ, произвести розыскъ приписаннаго къ г. Ригѣ по служительскому окладу Федора Югана Гана 22 лѣтъ отъ роду и въ случаѣ отысканія взыскать его въ Уголовное Отдѣленіе упомянутого Магистрата. № 964. 1

In Folge Unterlegung des Riga'schen Rathes werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle gleichstehenden Behörden und Amtspersonen hierdurch ersucht, alle untergeordneten aber beauftragt, nach dem Riga'schen Dienstollabisten Theodor Johann Gahn, welcher 22 Jahre alt ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Criminal-Deputation des erwähnten Rathes zu fihren. Nr. 964. 1

Всѣдствие рапорта Рижской Управы Благочинія Лифляндское Губернское Правленіе всѣ равныя мѣста и должностныя лицъ просить, подчиненнымъ же предписываетъ, произвести розыскъ приписаннаго къ г. Ригѣ по рабочему окладу Андрея Артура Легдинга, присужденнаго рѣшеніемъ Уголовнаго Отдѣленія Рижскаго Магистрата, за породившій соблазнъ поступокъ, къ денежному штрафу въ пятьдесятъ рублей, а въ случаѣ его неосостоятельности къ аресту на пятнадцать дней и въ случаѣ отысканія привести надъ нимъ въ исполненіе вышеозначенное рѣшеніе, о послѣдующемъ же, съ препровожденіемъ штрафныхъ денегъ, если таковыя будутъ взысканы, сообщить прямо отъ себя упомянутой Управѣ Благочинія. Принятъ названнаго Легдинга слѣдующія: 35 лѣтъ отъ роду, росту 1 3/4 арш., волосы и брови темнорыже, глаза голубые, особня примѣта: имѣть горбъ.

In Folge Unterlegung der Riga'schen Polizeiverwaltung werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle gleichstehenden Behörden und Amtspersonen hierdurch ersucht, alle untergeordneten aber beauftragt, nach dem von der Criminal-Deputation des Riga'schen Rathes wegen einer mit Aergerniß für Andere verbundenen Handlung fünfzig Rbl. Pön, eventuell im Falle seiner Zahlungsunfähigkeit zum Arreste auf fünfzehn Tage verurtheilten Riga'schen Arbeiterollabisten Andreas Arthur Legding sorgfältige Nachforschungen anzustellen und an demselben im Ermittlungsfalle obiges Urtheil zu vollstrecken, über das Geschehene aber der oberwähnten Polizeiverwaltung bei Ueber-sendung der eventuell beigetriebenen Pön-gelder, direct von sich aus Mittheilung zu machen.

Das Signalement des qu. Legding ist folgendes: Alter 35 Jahre, Größe 1 3/4 Arschin, Haare und Augenbrauen

1) Tānnamūdi ja Stenholmi kihelkonna mõisad ja la Bo- leršhovi mõisa:

Nende kulupeale, mis nimetud on artiklis:

1882 aastal mõisa antud maakonna kirj

A (maakonna malfub)	16	rubl.	93	top.
B (ülestõlbe malfub)	22	"	78	"
D (kihelkonna kōhtu palgab)	1	"	79	"
E (kreift malfub)	9	"	84	"

Tāhēndus: See malfu alufte maade pealt tulewate malfude ofa, — mis 1860 aastal wālja antud talurahwa seaduse šš 48—51 järele mõisa malfufuste kätte fīšjemafša tuleb (waata Liwi kubermangu walfufuse trūffitūd ufas 1863 aastalt Nr. 120) ja nimelt 18⁰⁰/100 top. taafri pealt 1881 aastase maakonnakirja järele, — peawad nende maade pīdajad oma mõisa walfufuste kätte mitte hījem selle aasta Aprīlli kuu 1. pāāwa āra mafšma.

Seepārašt kufšub Liwi Kubermangu Walfufus, Liwi Landraadi Kollegiumi fowwimise järele, selle lābi fīfī Liwi Kubermangu mõifate, kiriku mõifate ja kogufondade Walfufust omad malfub āramafšma ja nimelt — neib, kes Lātti jauskonnas on — Rījas mõisnifude (ritteri) kogumafš tagašt jātmatā tāhēndub terminil — 21. kunnī 30. Aprīlini ja neib, kes Česti jauskonnas — Tartus mõisnifude kaffa deputati jārā paroni Pīlar von Bīchlau kätte tagaštjātmatā tāhēndub terminil 21. kunnī 30. Aprīlini fēllšamal aastal, — selle juure fīfades, et 1882 aastal tehtud Maapāāwa ofufe järele wōlgu jāānub mõisnifude malfude eefš wīimfēst malfu termini pāāwafst kuni wīimfē selle aasta Oktobi kuu pāāwani korratuma mõifate ja kogufondade pealt mõisnifude kaffa heafš 1/2 % fuus, aga pārašt 1. Nowembri kuu pāāwa — 1 % fuus faab wōetud.

Uhes fēllšega faab selle lābi fuulutud, et Juuni fuul 1839 aastal peetud Maapāāwa ofufe järele, nende mõifate peale malfude jautamife järele arwatud malfub, — mis ārahāwītud Rīhōlmi, Ufāfūli, Sungwernhōwi, Rōmershōwi, Kōfenhufeni, Līpft, Mentfēni, Lēnfēnhōwi, Iga-were, Torma ja Rennali jaamadē eefš moona ja ehitamife kulu rahaga peawad mafšma, — ūlewel tāhēndub ter-minīdel Rījas ja Tartus faawad wafst wōetud.

Lōppefš pangu neib, fēlle kōhš malfub mafša on, tāhēle, et neib fūmmad, mis poftiga wāljaarwatud malfude tafumifēš fīfēfulewad, fīš aga ūfš wafst wōetud ja poftiga rahafaatja mõifa eefš kogufonna malfu tafumifēš ūleffirūtud faawad, fūi neib fūmmad tājēste fēllēs arwōs (fūmmas), mis fēlle mõifa eefš kogufonna pealt malfude jautamife järele tuleb, ūhes tāie kuu intrefšibega hīdāfš jāānub malfude eefš, mõisnifude rentēfše fīfēfulewad.

dunkelbraun, Augen blau; besondere Kenn-
zeichen: hat einen Höcker.

Nr. 981. 1

Всѣдствие отношенія канцеляріи господина Лифляндскаго Губернатора, Лифляндское Губернское Правленіе всѣ равныя мѣста и должностныя лицъ просить, подчиненнымъ же предписываетъ произвести розыскъ Якова Кагана, не уплатившаго причитающихся съ него за просрочку заграничнаго паспорта недоимочныхъ паспортныхъ пошани въ количествѣ пяти рублей, или его имущества, а въ случаѣ розысканія уведомить о томъ сіе Правленіе. № 1041. 2

In Folge desfallsiger Requisition der Kanzlei des Livländischen Gouverneurs werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle gleichstehenden Behörden und Amtspersonen hierdurch ersucht, alle untergeordneten aber beauftragt, nach dem Jacob Kahan, von welchem rückständige Passgebühren im Betrage von fünf Rbl. beizutreiben sind, oder nach dessen Vermögen, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und über das Resultat derselben sodann anher zu berichten. Nr. 1041. 2

Всѣдствие отношенія Управленія Государственными Имуществами въ Прибалтійскихъ губерніяхъ, Лифляндское Губернское Правленіе предписываетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ приписаннаго къ казенному имѣнію Гутмансбахъ Гендрика Лоренца, присужденнаго 1. Перновскимъ приходскимъ судомъ за самовольное сдраніе 210 ивъ къ уплатѣ 3 руб. 15 коп. штрафныхъ денегъ, и въ случаѣ отысканія взыскать съ него означенныя 3 руб. 15 коп., о послѣдующемъ же довести сему Губернскому Правленію.

In Folge Requisition der Baltischen Domainen-Verwaltung wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands hierdurch aufgetragen, nach dem zum Kronsgute Gutmannsbach verzeichneten Hendrik Lorenz, welcher wegen Beschädigung von 210 Weidenbäumen vom 1. Pernau'schen Kirchspielsgericht zu einer Pön von 3 Rbl. 15 Kop. verurtheilt worden ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittlungsfalle von demselben die oberwähnte Summe beizutreiben, über das Geschehene aber anher zu berichten. Nr. 1042. 2

Всѣдствие представленія Рижскаго Магистрата Лифляндское Губернское Правленіе всѣ равныя мѣста и должностныя лицъ просить, подчиненнымъ же предписываетъ, произвести розыскъ состоящей подл. слѣдствіемъ Рижской гражданки Еватеринны Ве-
манъ и о послѣдствіяхъ розыска сообщить прямо отъ себя упомянутому Магистрату. № 1058. 2

In Folge Unterlegung des Riga'schen Rathes werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle gleichstehenden Behörden und Amtspersonen hierdurch ersucht, alle untergeordneten aber beauftragt, nach der in Untersuchung stehenden Riga'schen Bürgerollabistin Catharina Beckmann sorgfältige Nachforschungen anzustellen und über das Ergebnis derselben direct von sich aus dem erwähnten Rathe Mittheilung zu machen. Nr. 1058. 2

Всѣдствие отношенія Харьковскаго Губернскаго Правленія Лифляндское Губернское Правленіе смѣтъ поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ неважно куда ссылашагося преподавателя Сумской гимназіи коллежскаго ассесора О. Е. Неворала и бывшаго Богодуховскаго полицейскаго надзирателя коллежскаго ассесора И. Тертичникова и въ случаѣ отысканія довести о томъ сему Губернскому Правленію.

In Folge Requisition der Char'kowschen Gouvernements-Regierung wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung sämtlichen Polizeibehörden Livlands hierdurch aufgetragen nach dem unbekannt wohin entwichenen Lehrer des Sumstischen Gymnasiums Collegien-Assessor F. E. Nевoral und dem gewesenen Bogoduchoff'schen Polizeiaufscher Collegien-Assessor J. Tertitschnikow sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittlungsfalle hierüber anher zu berichten. Nr. 1083. 3

Всѣдствие отношенія Харьковскаго Губернскаго Правленія Лифляндское Губернское Правленіе поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ имущества и капиталовъ нижеоименованныхъ лицъ и въ случаѣ отысканія взыскать: судейныхъ издержекъ, съ крестьянъ С. Куяна 36 р. 40 к., Н. Мальченка 35 руб. 96 коп., И. Рымаго 30 руб. 60 коп., рядоваго В. Щербакова 327 руб. 74 1/2 коп., рядоваго

Ф. Чистикова 39 руб. 10 коп., крестьянина С. Стрыгина 32 руб. 85 коп., утёр-сеперова Д. Козлова и О. Свародубова 34 руб. 85 коп.; штрафовых денег с крестьянина Ф. Нефедова 33 руб. 19 коп., бывших членов Чугуевской городской Думы Т. Савина 114 руб. 65 коп., и К. Кудачкова 41 руб. 75 коп., женовой недоимки с бывшего земледельца В. Владимировича 1095 руб. 39 коп. При взимании поступить согласно 91 и 118 ст. X т. II ч. Св. Зак. изд. 1876 г.

In Folge Requisition der Charitativ-Regierung wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands hierdurch aufgetragen, nach den unten näher bezeichneten Personen sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittlungsfalle beizubringen an Gerichtsstellen von den Bauern: S. Kuzanko 36 Rbl. 40 Kop., N. Malischko 35 Rbl. 96 Kop., P. Kisch 30 Rbl. 60 Kop., von den Gemeinen: W. Schischerbafow 327 Rbl. 74½ Kop. und S. Lichitskoff 39 Rbl. 10 Kop., von dem Bauer S. Strugin 32 Rbl. 35 Kop., von den Unterofficieren: D. Konomalow und S. Starobubow 34 Rbl. 85 Kop., an Strafgebern: von dem Bauer Nejedow 33 Rbl. 19 Kop., von den gewesenen Gliedern der Tschugajewischen Stadtduma: G. Sawin 114 Rbl. 65 Kop., und A. Kuchliffow 41 Rbl. 75 Kop. und an Meßfahrenden von dem gewesenen Landmesser W. Wladimiroff 1095 Rbl. 59 Kop. Die Beitreibung ist in Grundlage der Art. 91 und 118 des Bd. X Thl. II Sw. d. Ges. Ausg. v. J. 1876 zu bewerkstelligen. Nr. 1084. 3

Вследствие представления господина Лифляндского Губернатора Лифляндское Губернское Правление поручает всемъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи произвести розыскъ дворянина Александра Карловича Гирдзейна или имуществъ, ему принадлежащаго, а в случае отысканія взыскать съ него или изъ его имуществъ 15 руб. за просрочку заграничнаго паспорта, о последующемъ же довести сему Губернскому Правлению. № 1091. 3

In Folge Antrages des Herrn Livländischen Gouverneurs wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung sämtlichen Polizeibehörden Livlands hierdurch aufgetragen nach dem Edelmann Alexander Karlowitsch Girdwein, oder dessen etwaigem Vermögen sorgfältige Nachforschungen anzustellen und im Ermittlungsfalle von ihm oder aus seinem Vermögen 15 Rbl. für einen abgelassenen ausländischen Paß beizubringen, über das Geschehene aber anher zu berichten. Nr. 1091. 3

Von der Rigaschen Steuerverwaltung wird hierdurch bekannt gemacht, daß der Rigasche Bürgerrolldist Wilhelm Nicolai Carl Verschnewitz in Anzeige gebracht hat, daß ihm der vom Rigaschen Rathe am 26. Januar 1882 sub Nr. 918 erteilte Placatpaß abhanden gekommen sei.

In Anlaß dessen werden sämtliche Polizeibehörden Livlands von dieser Steuerverwaltung ersucht, im Auffindungsfalle den erwähnten Paß ihr einsenden zu wollen, mit dem etwaigen fälschlichen Producenten dieser Legitimation aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren. Nr. 1780. 1
Riga, den 5. März 1883.

Von der Rigaschen Steuer-Verwaltung wird hierdurch bekannt gemacht, daß der Rigasche Arbeiterrolldist Jewstigney Rationow Bogdanow in Anzeige gebracht hat, daß ihm der vom Rigaschen Rathe am 17. November 1881 sub Nr. 3231 erteilte Placatpaß abhanden gekommen sei.

In Anlaß dessen werden sämtliche Polizeibehörden Livlands von dieser Steuer-Verwaltung hierdurch ersucht, im Auffindungsfalle den erwähnten Paß

ihr einsenden zu wollen, mit dem etwaigen fälschlichen Producenten dieser Legitimation aber nach Vorschrift der Gesetze zu verfahren. Nr. 1889. 3
Riga, den 11. März 1883.

Рижская духовная консистория, за являя о похищении свидетельства отъ 17. Августа 1878 г. за № 3529, выданнаго на Рижской духовной консистории на имя сына причетника Рижской епархіи Антоана Лобачевского, Ивана Лобачевского на причисленіе его, по рожденію, къ личному почетному гражданству, объявляетъ таковое свидетельство не действительнымъ. № 1221. 1

Der aus Finnland gebürtige Verbergeselle Roschkin, dessen Laufnamen nicht angegeben werden können, ist in Anlaß einer gegen ihn beantragten Injurienklage, bei dem Wolmarischen Ordnungsgerichte ersorderlich. In solchem Anlaß beehrt sich das Wolmarische Ordnungsgericht die Stadt und Landpolizeien ergebenst zu ersuchen, im Ermittlungsfalle diese Behörde zu benachrichtigen. Nr. 3359. 1
Wolmar, den 4. März 1883.

Wenn die Klagesache des Herrn Arrendators C. Doebler auf Ledenhof zu den dasigen ehemaligen Brauer Vogt pet. Forderung und die Klagesachen des Brenz Osmann und der Ilse Rant zu den Brauer Vogt pet. Lohnforderung hier selbst zu erledigen sind, der Beklagte Brauer Vogt jedoch das Gut Ledenhof verlassen, ohne sein ferneres Domicil anzuzeigen, so werden sämtliche Polizei-Autoritäten desmittelft ersucht, dem obenbenannten Brauer Vogt eröffnen zu wollen daß er sich zur Erledigung der obenbenannten Klagesachen am 5. April a. c. vor diese Behörde zu stellen hat, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß falls derselbe diesen Termin nicht einhalten sollte, er nicht weiter gehört, sondern als präcludit angesehen und demnach die Sachen ohne sein Beisein erledigt, resp. das Urtheil abgegeben werden wird. Nr. 2657. 1
Rensal, im Kaiserlichen 5. Rigaschen Kirchspielsgericht am 4. März 1883.

Vom Werroschen Ordnungsgerichte wird hiermit bekannt gemacht, das zufolge Anzeige der Verwaltung der 1. Renten Hofischen Sterbecasse, d. d. 3. Februar c., dieselbe ihre Thätigkeit nach § 38 der Statuten eingestellt, mithin zu existiren aufgehört hat. Nr. 2293. 2
Werro, den 4. März 1883.

Hierdurch wird zur Anzeige gebracht, daß die Gemeindeverwaltungen und gemeindegerichte der Güter Thomsdorf und Dünhof vom 11. März c. ab ihre offizielle Correspondence nicht mehr wie bisher von dem Wauskeschen Postcomptoir, sondern von der Riga-Dünaburger Eisenbahnstation Oger beziehen wird. Dünhof, den 8. März 1883. Nr. 54. 2

Прокламы. Proclama.

Von dem Rigaschen Stadtwaisen-gerichte werden Alle, welche an den Nachlaß des am 27. Februar 1855 verstorbenen Ministerials Michael Heinrich Andersohn oder Andresohn irgend welche Anforderungen zu haben vermehren, oder demselben verschuldet sind, hiermit aufgefordert, sich innerhalb sechs Monaten, also nicht später als am 28. August 1883, bei dem Waisengerichte, entweder persönlich oder durch gesetzlich legitimirte Bevollmächtigte, zu melden und daselbst ihre Forderungsurkunden beizubringen, bezw. ihre Erbansprüche nachzuweisen, sowie ihre Schulden anzugeben, widrigenfalls sie nach Ablauf des anberaumten Termins mit ihren Forderungen oder Erbansprüchen nicht weiter gehört noch zugelassen werden sollen, mit etwaigen Schuldnern aber nach den Gesetzen verfahren werden würde. Riga-Rathhaus, den 28. Februar 1883. Nr. 227. 1

Von dem Rigaschen Stadtwaisen-gerichte werden Alle, welche an den Nachlaß des am 19. November 1882 verstorbenen Schanlenschen Bürgerrolldisten Parfen Sowaftjanow Schubin irgend welche Anforderungen, oder Erbansprüche zu haben vermehren, oder demselben verschuldet sind, hiermit aufgefordert, sich innerhalb sechs Monaten, also nicht später als am 1. September 1883, bei dem Waisengerichte, entweder persönlich oder durch gesetzlich legitimirte Bevollmächtigte, zu melden und daselbst ihre Forderungsurkunden beizubringen, beziehungsweise ihre Erbansprüche nachzuweisen, sowie ihre Schulden anzugeben, widrigenfalls sie nach Ablauf des anberaumten Termins mit ihren Forderungen oder Erbansprüchen nicht weiter gehört noch zugelassen werden sollen, mit etwaigen Schuldnern aber nach den Gesetzen verfahren werden würde. Riga-Rathhaus, den 1. März 1883. Nr. 234. 1

Vom Rigaschen Vogteigerichte werden mit Genehmigung eines Wohl Edlen Rathes dieser Stadt die unackannten Inhaber nachstehender Pfandbriefe des Rigaschen Hypotheken-Vereins Lit. A. sub Nr. 1348, groß 1000 Rbl. und Lit. A. sub Nr. 1349, groß 1000 Rbl., welche ihrem Eigenthümer, dem Fellingischen Einwohner Karl Korik im Frühjahr 1881 aus seiner Wohnung abhanden gekommen und vermutlich gestohlen worden sind, hierdurch aufgefordert, diese Scheine dem Rigaschen Vogteigerichte binnen eines Jahres sechs Wochen und von dreier Tage, das ist spätestens am 13. April 1884 entweder persönlich oder durch gehörig legitimirte Bevollmächtigte vorzulegen und ihre Rechte auf dieselben bei dem Vogteigerichte anzumelden, — widrigenfalls sie mit allen Ansprüchen an die Scheine ausgeschlossen und die proclamirten Scheine für kraftlos und ungiltig erkannt werden sollen; auch falls erforderlich die Ausfertigung neuer Scheine an deren Stelle gestattet werden soll. Riga-Rathhaus, im Vogteigerichte, den 28. Februar 1883. Nr. 367. 1

Nachdem über das Vermögen des angezeigten Schulden halber weichenhaft gewordenen ehemaligen hiesigen Kaufmanns Christian Friedrich Steinweide, in Firma Conrad Steinweide von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts am 9. Juli 1881 eine Curatel eingesetzt und am 27. November 1882 der General-Concurs eröffnet worden ist, werden Alle, welche an den genannten Eridar rechtliche Ansprüche haben, desmittelft aufgefordert, diese Ansprüche, insoweit das nicht schon während der Dauer der Eingangs erwähnten Abwesenheits-Curatel geschehen sein sollte, unter Vorbringung der dazu gehörigen Belege binnen 6 Monaten a dato und bzw. während der darnach anzuberaumenden Allegations-Termine, spätestens aber bis zum 15. September 1883, bei dieser 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts entweder persönlich oder durch einen gehörig legitimirten Bevollmächtigten anzumelden, widrigenfalls auf dieselben bei Vertheilung der Concursmasse keine Rücksicht genommen werden wird.

Desgleichen werden die etwaigen Schuldner des Eridars, ehemaligen hiesigen Kaufmanns Christian Friedrich Steinweide, in Firma Conrad Steinweide, hierdurch angewiesen, ihre Schulden, insoweit sie das nicht bereits während der Dauer, der mehrerwähnten Abwesenheits Curatel gethan haben sollten, zur Vermeidung gerichtlicher Zwangsmaßregeln zu berichtigen, und zwar bei dem diesgerichtlich bestellten Concurs-Curator, dem Herrn Advocaten Theodor Basse.

Endlich wird desmittelft der Eridar selbst, der ehemalige hiesige Kaufmann Christian Friedrich Steinweide, in Firma Conrad Steinweide, aufgefordert und geladen, binnen 6 Monaten a dato und bzw. während der darnach anzu-

beraumenden Allegationstermine, spätestens aber bis zum 15. September 1883 vor den Schranken dieser 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts, als der für ihn competenten Concursbehörde, zu erscheinen, etwaige Anträge seinerseits zu verlaublichen und bzw. sich auf die während der Dauer der über sein Vermögen eingesetzten Abwesenheits-Curatel, resp. im Laufe dieses Proclams angemeldeten Forderungen seiner Gläubiger zu erklären, widrigenfalls er mit allen Anträgen und Erklärungen ausgeschlossen, die Existenz der angemeldeten Forderungen wie seiner Ausstände, auf Grund seiner hinterlassenen Geschäftsbücher und wie sonst Rechts festgestellt nach Ablauf der Proclamsfrist, bzw. der Allegationstermine aber, was zur Befriedigung seiner so ermittelten Gläubiger dienlich und was sonst Rechts sein wird, von diesem Gerichte verfügt werden soll, ohne ihn weiter zu hören. Riga-Rathhaus, 1. Section des Landvogteigerichts, den 17. Februar 1883. Nr. 356. 2

Auf dem im 2. Vorstadttheil 3. Quartier sub Pol.-Nr. 718 an der Bergstraße belegenen, der Wittve Fefinje Iwanowa Golubow, geb. Abramow gehörigen Immobil befindet sich unter dem 21. Juni 1863 für den Zimmermeister Ernst Otto Wolf ein Capital von 750 Rbl. ingrossirt. Da die, diese Capitalforderung begründende, nach Anzeige des früheren Eigenthümers des erwähnten Immobilien Fedor Semenow Typow alias Schabanow bereits bezahlte Obligation angeblich im Besitz des Obligationgläubigers Wolf geblieben, der gegenwärtige Aufenthalt des letzteren aber gänzlich unbekannt ist, so werden alle diejenigen, welche irgend ein Recht aus dieser Obligation, bezw. eine Einsprache gegen die eventuell beantragte Expropriation und Deletion des Obligationscapitals von 750 Rbl. zu erheben haben sollten, insonderheit der Zimmermeister Ernst Otto Wolf, resp. dessen Erben und Rechtsnehmer hiermit aufgefordert, binnen gesetzlicher Frist von Jahr und Tag, demnach spätestens bis zum 13. April 1884 Nachmittags 1 Uhr bei der 2. Section des Rigaschen Landvogteigerichts die besagte Obligation beizubringen und ihre Rechte auf dieselbe anzumelden, und zwar bei der Verwarnung, daß sie anderenfalls mit ihren Ansprüchen ausgeschlossen, das Obligationcapital als getilgt angesehen und der in Rede stehende Schulposten von dem Immobil delirt werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 1. März 1883. Nr. 378. 1

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt Dorpat werden alle diejenigen, welche an den Nachlaß des hieselbst mit Hinterlassung eines Testaments verstorbenen Fräuleins Julie Knigge und an den Nachlaß des hieselbst gleichfalls mit Hinterlassung eines Testaments verstorbenen Bürgers Alexander Robert Beplich unter irgend einem Rechtstitel gegründete Ansprüche erheben zu können meinen, oder aber die Testamente der gedachten Testatoren anfechten wollen, und mit solcher Anfechtung durchzubringen sich getrauen sollten, hiermit aufgefordert, sich binnen sechs Monaten a dato dieses Proclams, also spätestens am 8. September 1883 bei diesem Rathe zu melden und hieselbst ihre Ansprüche zu verlaublichen und zu begründen, auch die erforderlichen gerichtlichen Schritte zur Anfechtung der Testamente zu thun, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach Ablauf dieser Frist Niemand mehr in diesen Testaments- und Nachlassachen mit irgend welchem Ansprüche gehört, sondern gänzlich abgewiesen werden soll, wonach sich also Jeder, den solches angeht, zu richten hat.

Dorpat-Rathhaus, am 8. März 1883. Nr. 431. 2

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Kreisstadt Wenden ist auf An-

trag des Herrn Hofgerichts-Advocaten von Riefling als Nachlasscurators verfügt worden, das hierseits assertirte reciproque respectue Testaments des am 27. Februar c. verstorbenen emer. Kaufmanns Johann Gottlieb Reuthe sowie dessen Ehegattin Frau Emilie Reuthe geb. Apping, alhier im Rathe am 31. März c. Mittags 12 Uhr zu allgemeiner Kenntnissnahme öffentlich verlesen zu lassen, als welches allen Interessenten mit der Eröffnung bekannt gemacht wird, daß diejenigen, welche wider das Testament und dessen Stipulationen aus irgend einem Rechtsgrunde etwa Einwendungen oder Einsprüche zu erheben gesonnen sein sollten, solche ihre Einsprüche oder Einwendungen sub poena praecclusi et perpetui silentii innerhalb der peremptorischen Frist von einem Jahr und sechs Wochen von der oberrückten öffentlichen Verlesung des Testaments an gerechnet, wird sein bis zum 20. Mai 1884 hierseits beim Wendenschen Rathe ordnungsmäßig zu verlaublichen und demnach in rechtlicher Grundlage ausführig zu machen, verbunden sind. Zugleich werden Alle und Jede, welche an defunctum, modo dessen Vermögensnachlass, als Erben, Gläubiger, oder aus sonst einem Rechtsgrunde, Ansprüche und Forderungen formiren zu können vermeinen, angefordert, sich innerhalb der oben präfixirten Proclamsfrist mit solchen ihren Erb- und sonstigen Ansprüchen und Forderungen, entweder selbst oder durch gehörig legitimirte Bevollmächtigte, alhier beim Wendenschen Rathe gehörig anzugeben und selbige ausführig zu machen, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach Ablauf dieser peremptorischen Meldungsfrist Ausgebliebene, nicht weiter gehört, sondern ipso facto präcludirt werden sollen.

Wenden-Rathhaus, am 5. März 1883. Nr. 535. 1

Von Einem Kaiserlichen 5. Rigaschen Kirchspielsgerichte werden alle diejenigen, welche an den Nachlass des unter Kürbis verstorbenen Eupfers Lemalschen Kunst- und Bildhauers Johann Matar Madeschbin entweder als Gläubiger oder Erben oder unter irgend einem anderen Rechtstitel gegründete Ansprüche machen zu können vermeinen, hierdurch aufgefordert, sich binnen 3 Monaten a dato dieses Proclams, also spätestens am 3. Juni 1883 bei diesem Kirchspielsgerichte zu melden und hierseits ihre etwaigen Forderungen und sonstigen Ansprüche zu verlaublichen und zu begründen, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach Ablauf dieser Frist, Niemand mehr bei diesem Nachlass mit irgend welchem Ansprüche gehört oder zugelassen, sondern gänzlich abgewiesen werden soll, wornach sich Jeder, den solches angeht zu richten hat. Gleichzeitig werden auch alle diejenigen, welche dem Verstorbenen verschuldet sein sollten, oder ihm gehörige Effecten in Verwahr haben, hierdurch angewiesen, solches unverzüglich hierseits anzuzeigen, widrigenfalls mit den Contractanten auf gesetzlicher Grundlage verfahren werden wird. Nr. 2655. 3

Lemal, am 4. März 1883.

Von einem Kaiserlichen Bernauschen Kreisgerichte wird hierdurch zu allgemeinen Kenntniss gebracht, daß das im Tellinschen Kirchspiele und Kreise unter dem Gute publ. Klein-Röppo belegene Grundstück Sollo Nr. 2 nebst Appertinentien, welches dem am 27. Januar 1881 gestorbenen Jurri Martinsohn gehört, zufolge gerichtlicher anerkannter letztwilliger Verfügung, sowie bestehender Vereinbarung nunmehr in den Besitz des Sohnes defuncti, namens Märt Martinsohn übergehen solle und werden daher, mit Ausnahme der hohen Krone, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, alle diejenigen, welche gegen solche Besitzübertragung etwa rechtliche Einwendungen erheben zu können vermeinen sollten, hierdurch aufgefordert, sich innerhalb sechs Monaten a dato, d. i. spätestens bis zum 24. August 1883, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren

vermeintlichen Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, die sich in dieser Zeit nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß das qu. Grundstück sammt Appertinentien dem genannten Märt Martinsohn zu dessen vollen unumschränkten Besitz dieses Erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll.

Publicatum, Tellin-Kreisgericht, den 24. Februar 1883. Nr. 280. 1

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen etc. bringt das Bernau-Tellinsche Kreisgericht zur allgemeinen Wissenschaft: demnach die Baltische Domainen-Verwaltung, in Vertretung der hohen Krone, als Erbbesitzerin des im Tellinschen Kirchspiele des Tellinschen Kreises belegenen Gutes publ. Krosaar, hierseits darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihr die zu diesem Gute gehörigen, unten näher bezeichneten Grundstücke dergestalt, mittels bei diesem Kreisgerichte beigebrachter Contracte, verkauft worden sind, daß diese Grundstücke, mit den zu denselben gehörenden Gebäuden und Appertinentien, den ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufern als freies, unabhängiges Eigenthum, für sie und ihre Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer angehören sollen; als hat das Bernau-Tellinsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehender Grundstücke, nebst Gebäuden und Appertinentien, formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb 6 Monaten a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 24. August 1883, bei diesem Kreisgerichte, mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß diese Grundstücke sammt Gebäuden und allen Appertinentien deren resp. Käufern erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen, und zwar:

- 1 Märi Nr. VIII b, groß 15 Lofft. 22 $\frac{3}{4}$ Rapp., der Bäuerin Marri Märi, für den Preis von 124 Rbl. 50 Kop.
- 2 Pilla Nr. 16 b, groß 109 Lofft. 1 $\frac{1}{4}$ Rapp., dem Bauer Jaan Alle, für den Preis von 984 Rbl. 25 Kop.
- 3 Mäleri (Wachma) Nr. 24, groß 66 Lofft. 22 $\frac{1}{4}$ Rapp., dem Bauer Jacob Mäleri, für den Preis von 1110 Rbl. 50 Kop.
- 4 Silla Nr. 26 A, groß 103 Lofft. 20 $\frac{1}{4}$ Rapp., dem Bauer Jaan Alle, für den Preis von 1659 Rbl. 25 Kop.

Publicatum, Tellin-Kreisgericht, den 24. Februar 1883. Nr. 286. 1

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen etc. bringt das Bernau-Tellinsche Kreisgericht zur allgemeinen Wissenschaft: demnach die Baltische Domainen-Verwaltung, in Vertretung der hohen Krone, als Erbbesitzerin des im Tellinschen Kirchspiele des Bernauschen Kreises, belegenen Gutes publ. Drrenhof hierseits darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihr die zu diesem Gute gehörigen, unten näher bezeichneten Grundstücke dergestalt, mittels bei diesem Kreisgerichte beigebrachter Contracte, verkauft worden sind, daß diese Grundstücke mit den zu denselben gehörenden Gebäuden und Appertinentien den ebenfalls am Schlusse genannten respectiven Käufern als freies

unabhängiges Eigenthum, für sie und ihre Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer, angehören sollen; als hat das Bernau-Tellinsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehender Grundstücke nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten, a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 24. August 1883, bei diesem Kreisgerichte, mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß diese Grundstücke sammt Gebäuden und allen Appertinentien deren resp. Käufern erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen, und zwar:

- 1 Wäsi Nr. 2, groß 84 Lofft. 6 $\frac{1}{2}$ Rapp., dem Bauer Jurri Kallas, für den Preis von 852 Rbl. 50 Kop.
- 2 Tannemi Nr. 4 a, groß 29 Lofft. 13 $\frac{3}{4}$ Rapp., dem Bauer Jurri Tannemi, für den Preis von 170 Rbl. 75 Kop.
- 3 Mae Mihhel Nr. 9, groß 105 Lofft. 18 $\frac{1}{2}$ Rapp., dem Bauer Michel Kohn, für den Preis von 747 Rbl. 25 Kop.
- 4 Mae Andres Nr. 10, groß 33 Lofft. 18 Rapp., dem Bauer Andres Kohn, für den Preis von 762 Rbl. 50 Kop.
- 5 Jurri Nr. 12, groß 31 Lofft. 26 Rapp., der Bäuerin Lena Lister, für den Preis von 715 Rbl. 75 Kop.
- 6 Rembi Nr. 14, groß 106 Lofft. 31 $\frac{1}{4}$ Rapp., dem Bauer Jaan Wachter, für den Preis von 759 Rbl.
- 7 Reino Nr. 16, groß 84 Lofft. 19 Rapp., dem Bauer Rein Klein, für den Preis von 704 Rbl. 50 Kop.
- 8 Reino Mats Nr. 17, groß 92 Lofft. 2 Rapp., dem Bauer Mats Grant, für den Preis von 690 Rbl. 75 Kop.
- 9 Meisa Nr. 18, groß 90 Lofft. 24 Rapp., dem Bauer Peter Busch, für den Preis von 832 Rbl.
- 10 Söru Nr. 20, groß 87 Lofft. 11 $\frac{1}{2}$ Rapp., dem Bauer Mart Wäher, für den Preis von 589 Rbl.
- 11 Kivimurro Nr. 24, groß 84 Lofft. 18 $\frac{1}{4}$ Rapp., der Bäuerin Anna Kasse, für den Preis von 474 Rbl. 50 Kop.
- 12 Kirjofado Nr. 28, groß 89 Lofft. 10 $\frac{1}{4}$ Rapp., dem Bauer Jaan Mäggi, für den Preis von 818 Rbl. 25 Kop.
- 13 Bedu Brig, Nr. 35, groß 144 Lofft. 13 $\frac{1}{4}$ Rapp., dem Bauer Brig Eichel, für den Preis von 1218 Rbl.
- 14 Jacobsoni Nr. 35 a, groß 29 Lofft. 21 $\frac{3}{4}$ Rapp., dem Bauer Johann Jacobson, für den Preis von 130 Rbl. 50 Kop.
- 15 Kila Nr. 40, groß 85 Lofft. 16 Rapp., dem Bauer Maddis Grehts, für den Preis von 867 Rbl. 25 Kop.

Publicatum, Tellin-Kreisgericht, den 24. Februar 1883. Nr. 292. 2

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen etc. bringt das Bernau-Tellinsche Kreisgericht zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Bauer Andres Talt, Erbbesitzer des im Tellinschen Kirchspiele des Tellinschen Kreises, unter dem Gute Schloß Tellin belegenen Grundstücks Mestwardja Abo Nr. 100 hierseits darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm das ihm eigenthümlich gehörige unten näher bezeichnete Grundstück dergestalt mittels bei diesem Kreisge-

richte beigebrachten Contracte verkauft worden ist, daß dieses Grundstück mit den zu denselben gehörenden Gebäuden und Appertinentien, dem ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufer als freies, unabhängiges Eigenthum, für ihn und seine Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer, angehören solle, als hat das Bernau-Tellinsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät und sonstiger ingrossarischer Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehenden Grundstücks nebst Gebäuden und Appertinentien, formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb 6 Monaten, a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 24. August 1883, bei diesem Kreisgerichte, mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück sammt Gebäuden und allen Appertinentien, dessen resp. Käufer erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll, und zwar:

- 1 Mestwardja Abo Nr. 100, groß 22 Lofft. 59 Gr., dem Bauer Lönis Kurrikow, für den Preis von 4600 Rbl.

Publicatum, Tellin-Kreisgericht, den 24. Februar 1883. Nr. 299. 3

Pehj schejeenes pagastteefas protokolles no 15. Januara 1883 g. Nr. 1 ir tas sche preeberigs Jakob Pauzit few par behlu preechmish (adopteerijis) schejeenes Jahna Pauzit behlu Eduard (dism. 14. Maija 1873 g.) winam wifas meefga dehla teefbas eeruhmedams, tadeht ja lahdam pret scho adopziju lahda pretruna waretu zeltees, tas teel lahja 3 mehneshu laila no apascha ralsitas deenas flaitot, t. i. libof 20. Maija f. g., pee schabs pagastteefas meldeees. Pehj scha termina mineta adopzija tiks eestaita par spehla gahjufchu.

Jahnamulshas pagasta teefa, 19. Februar 1883. Nr. 3. 3

Pehj schis walfis fapuljes protokolles no 3. Februara f. g. Nr. 5 ir Kaufas pagasta preeberigs Jeshab Smirbul un wina fewa Anna Smirbul fama weeniga miruscha dehla Willuma Smirbul un wina fewas Annas Smirbul behlu Willum Aleksander Smirbul, dsmatshu 4. Dezember 1865 gada, few meefga dehla weela preechmush (adopteerijuschi) tab teel wif, lam lahda pretruna pret mineta adopziju buhtu, usatijnati, trihs mehneshu laila a dato, tas ir libof 28. Mai f. g., pee schis pagasta waldibas meldeees, wehlaki neweens netiks klaufts, bet adopteereshana par spehla gahjufchu eestaita. Kaufas walfiswaldiba, 28. Februar 1883. Nr. 62. 8

Pehj schejeenes pagasta walbes protokola no 28. Januara 1881 g. ar Nr. 5 ir Jahn Gailis ar fewu Eda, abi mezi un darba-nespehjneeki buhdami, fewim ar schis walfis-waldibas un weenecfu-pulla sinu un notelshanu par apgahnefu ihnemuschi fewu jaunato behlu wahada Mangufsch ta peh, tab wejalais dehls Jahnis ir zaur nelaimigu atgadijenu fewu wefelibu maitajis un wianu otas dehls Reinis, apstahlu deh, tas augsch mineta protokola tuhwafti apshmeti, nespehji fewus wejalus apgahdahi. Kam pret scho norastu buhtu lahda dibinata pret runaschana, tas lai to wifu wehlais lib f. 3. Juni f. g. pee schis pagasta waldibas usboht, io peh, tam schai leela wais neshabas eerunas netiks klaufts un schi apgahdashanas protokole dabuhs litumigu spehlu.

Stukenes-Lohdes pagasta waldiba, 3. Merza 1883. Nr. 31. 3

Rab fchejeenes Jaun-Perlas mahjas gruntnecks Mita-Perlas, Riketa mahjas gruntnecks Jahnis Martinsons un Kalna-Krahnu gruntnecks Peter Peisums ir miruschi, tab wist wiau paradu deweji un nehmeji teel usajzinati, 6 mehneschu laika, t. i. libš 3. Septembram 1883, pee schahs pagasta teefas peeteiltees; weh-lal neweens wairs netiks peenemts, bet ar paradu flehpejeem likumigi darits.

Wez Drustu pagasta teefā, 3. Martā 1883. Nr. 77. 3

No Aegetu walsisteefas, (Balmeeras kreise Kubeneas draudse) teel wisseem sinams darits, la ta Natalie Behrsin, kurai paschaj behrna nau, adoptere ta schihs walsis Marz Jahnellina dehu Eduard, dsm. 10. August 1874 la tas schihs teefas protokole no 17. Februar Nr. 30 redsams, u lam teel wist tee, lam schaj adopterechanai las preti buhtu, usajzinati libš 17. Audust f. g. pee schihs teefas melbetees jo pehz no-fajzhta laika tiks ta adopterechana par pilnu noteikta.

Aegetu walsisteefā, tai 24. Februar 1883. Nr. 64. 2

Rab tas pee Dsol pagasta peeraflits un fchejeenes Tschahbul mahja dshwodams pusgraubnecks Pehter Beetaf ir paradu beht konkurs kritis un ta mantiba jau uhturpe pahbota tikst, tab teel wist ta Pehter Beetaf parada deweji un nehmeji usajzinati 3 mehneschu laika, libš 28. Mai f. g. pee schihs teefas peeteiltees. Weh-lalu neweens wairs netiks klaushts, bet ar paradu flehpejeem ees likumigu zetu.

Diktu walsis teefā, 28. Februar 1883. Nr. 47. 2

Rab tas fchejeenes Abubf mahja dsh-wojis darfentnecks Anz Janson ir miris, tab teel ta Anz Janson parada deweji un nehmeji usajzinati 3 mehneschu laika, t. i. libš 28. Mai f. g. pee schihs teefas peeteiltees. Weh-lalu neweens wairs netiks klaushts, bet ar paradu flehpejeem tiks pehz likumeem darits.

Diktu walsis teefā, 28. Februar 1883. Nr. 48. 2

Rab tas fchejeenes Wezmeizen mahjas gruntnecks Jahnis Grünberg ir miris, tab teel ta Jahn Grünberg parada deweji un nehmeji usajzinati 3 mehneschu laika, t. i. libš 28. Mai f. g. pee schihs teefas peeteiltees. Weh-lalu neweens wairs netiks eewehrots, bet ar paradu flehpejeem ees likumigu zetu.

Diktu walsis teefā, 28. Februar 1883. Nr. 49. 2

Rab tas fchejeenes Jaundrulen mahjas darfentnecks Jekhobs Rafal ir miris, tab teel wist ta J. Rafal parada deweji un nehmeji usajzinati 3 mehneschu laika, libš 28. Mai f. g. pee schihs teefas peeteiltees. Weh-lalu neweens wairs netiks eewehrots, bet ar paradu flehpejeem teefā ees likumigu zetu.

Diktu walsis teefā, 28. Februar 1883. Nr. 50. 2

Rab fcha pagasta lozekis Jahnis Lufsin ar seewu Annu, kureem pascheem meefigu behrnu nau, ir to fche peeraflitu Libis Alswakar un seewas Mahfchas dehu David Alswakar dehta weeta peenemuschi, la tas schihs teefas protokole no 17. Januar f. g. ar Nr. 18 seewim fchejeenes Mufsin mahjas grun-tinecka Jahn Sarin un seewas Annas dehu Albert Eduard Sarin, wezs 9 gabl un 3 mehneschi, meefiga dehta weeta peenemuschi leb adopterejuschi, tab teel wist, lam lahda pretruna pret minetu adopterechanu buhtu, usajzinati, triju mehneschu laika a dato, pee schahs teefas melbetees, weh-laki netiks neweens wairs klaushts, bet ta adopterechana par spehta gahjuschu eestaita.

Alsbenu pagasta teefā, tai 19. Febr. 1883. Nr. 31. 1

Rab tas fchejeenes Gal-Runtur mahjas gruntnecks Dahw Lipe saweem dehleem Jekha un Anz Lipe, kureem minetu pufmahju par dsmitu ihpachumu atde-wis. Tod top no schahs pagasta teefas wist Dahw Lipe paradu deweji un neh-meji zaur scho usajzinati, trihs mehne-schu laika, tas ir no apafsch minetas deenas flaitot libš 22. Mai f. g. pee schahs pagasta teefas peeteiltees, jo weh-

lasi neweens wairs netiks peenemts leb klaushts, bet ar paradu flehpejeem liku-migu zetu ees.

Rusen-Terneisa, 22. Februar 1883. Nr. 67. 1

Rab Jaun-Ates pagasta Mas-Salla-zas draudse, buhdamas Reife mahjas gruntnecks Mahrtin Behrsin ir miris, tab teel zaur scho wist mineta Mahrtin Behrsin paradu deweji un nehmeji usaj-zinati 1 gaba un 1 mehnescha laika no apafsch raskitas deenas flaitot, t. i. libš 25. Merz 1884 gaba, ar sawam prasschanahm pee schihs teefas peeteiltees.

Jaun-Ates pagasta teefā, 25. Februar 1883. Nr. 67. 1

Rab Jaun-Ates pagasta, Mas-Salla-zas draudse, buhdamas Preebht mahjas gruntnecks Tenis Behrsatiks ir miris, tab teel zaur scho wist ta mineta Tenis Behrsatiks paradu deweji un nehmeji usajzinati, 3 mehneschu laika no apafsch raskitas deenas flaitot, t. i. libš 25. Maiju f. g., pee schihs teefas peeteiltees.

Jaun-Ates pagasta teefā, 25. Februar 1883. Nr. 68. 1

Rab Jaun-Ates pagasta, Mas-Salla-zas draudse, buhdamas Wenela mahjas gruntnecka patehres Wikum Linin ir miris, tab teel zaur scho wist wina pa-radu deweji un nehmeji usajzinati, 3 mehneschu laika no ap-fsch raskitas deenas flaitot, t. i. libš 25. Maiju f. g., pee schihs teefas peeteiltees.

Jaun-Ates pagasta teefā, 25. Februar 1883. Nr. 69. 1

Rab pee Ungurpils pagasta peeraflita, fchejeenes Buschas gruntnecka mahja, al-raifne Leene Neumann, kurai meefigu behrnu nau, ir Wez-Ates Strafsin grun-tnecka Gustav Apfit un seewas Annas dehu Peter Auguz Apfit dehta weeta peeneh-musi, la tas schihs teefas protokole no 17. Januar f. g. ar Nr. 2 redsams; tab teel zaur scho wist lam pret to adopte-rechanu las to preti runagt buhtu, usaj-zinati, 3 mehneschu laika no apafsch raskitas deenas flaitot, t. i. libš 25. Maiju f. g., pee schihs teefas peeteiltees.

Jaun-Ates pagasta teefā, 25. Februar 1883. Nr. 71. 1

Rab fchejeenes Buschas mahjas grun-tnecks Jahn Treumann ar seewu Anu, kureem pascheem meefigu behrnu nau, ir to fche peeraflitu Libis Alswakar un seewas Mahfchas dehu David Alswakar dehta weeta peenemuschi, la tas schihs teefas protokole no 17. Januar f. g. ar Nr. 1 redsams; tab teel zaur scho wist lam pret scho adopterechanu las to preti-runagt buhtu, usajzinati, 3 mehneschu laika no apafsch raskitas deenas flaitot, t. i. libš 25. Maiju f. g., pee schihs teefas peeteiltees.

Jaun-Ates pagasta teefā, 25. Februar 1883. Nr. 73. 1

Topru. Torge.

Von dem Rathe der Kaiserlichen Stadt Riga wird demittheilt bekannt gemacht, daß in öffentlicher Rechtstagsitzung des Raths am 8 April 1883 das der Frau Emilie Krüger, geb. Lindworm, gehörige, im 2. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 151 (nach polizeilicher Einteilung im 2. Quartier des 1. Vorstadtheils sub Pol.-Nr. 7 an der Mühlen- und

Canalstraße) belegene Immobil sammt Appertinentien zum öffentlichen Meistbot gestellt werden soll.

Riga-Rathhaus, den 7. März 1883. Nr. 1580. 2

Von dem Livländischen Hofgerichte wird hierdurch bekannt gemacht, daß in-folge desfallsiger Requisition des Raths der Kaiserlichen Stadt Riga in Gene-ralconcursachen des Kaufmanns Gustav Adolf Lindig folgende, im Mählgraben-Gilchenshofischen Territorium belegene, dem Gustav Adolf Lindig hieselbst zu-geschriebene Immobilien, nämlich:

- A. die auf dem ihm, Lindig, grund-zinsweise gehörigen Grundstücke Nr. 23 belegenen, laut Corroboration vom 27. April 1881 sub Nr. 120 zugeschriebenen drei steinernen Wohnhäuser und zwei steinernen Speicher, sammt dem Be-nutzungerecht an dem Grundzinsplatz.
- B. der auf dem ihm, Lindig, grund-zinsweise gehörigen Grundstücke Nr. 33 belegene, laut Corroboration vom 24. October 1879 sub Nr. 248 zugeschrie-bene steinerne Speicher sammt dem Be-nutzungsrechte an dem qu. Grundplage.
- C. der auf dem ihm, Lindig, grund-zinsweise gehörigen Grundstücke Nr. 40, laut Corroboration vom 24. October 1879 sub Nr. 248 zugeschriebene stei-nerne Speicher, sammt dem Benutzungs-rechte an dem qu. Grundplage.
- D. der auf dem ihm, Lindig, grund-zinsweise gehörigen Grundstücke Nr. 41, laut Corroboration vom 24. October 1879 sub Nr. 248 zugeschriebene stei-nerne Speicher, sammt dem Benutzungs-rechte an dem qu. Grundplage.
- E. der laut Corroboration vom 4. December 1878 sub Nr. 448 grundzins-weise zugeschriebene Grundplatz Nr. 34.
- F. der laut Corroboration vom 4. December 1878 sub Nr. 449 grundzins-weise zugeschriebene Grundplatz Nr. 39.
- G. der laut Corroboration vom 4. December 1878 sub Nr. 452 grundzins-weise zugeschriebene Grundplatz Nr. 42, in dreien Lorgen, am 30., 31. Mai u. 1. Juni 1883 und, falls im dritten Lorge auf die Abhaltung eines Pere-torgs angetragen werden sollte, in einem am 2. Juni 1883 abzuhaltenden Pere-torge bei diesem Hofgerichte zur gewöhn-lichen Sitzungszeit unter nachstehenden Bedingungen zum öffentlichen Meistbot gestellt werden sollen:

- 1) jedes einzelne Immobil wird se-parirt versteigert;
- 2) der Meistbieter ist verpflichtet, so-fort nach erhaltenem Zuschlage 10 des von ihm gebotenen Preises beim Hof-gericht einzuzahlen, den Rest aber nicht später als innerhalb sechs Wochen nach dem Zuschlage zu reguliren.
- 3) der Meistbieter hat das betreffende Immobil in dem Zustande zu empfangen, in welchem es sich zur Zeit der Meist-botsberichtigung befinden wird.
- 4) der Meistbiet. r genießt die etwaigen Revenüen des betreffenden Immobils vom Tage des Zuschlages, ist dagegen aber auch verpflichtet, den Meistbotschil-ling, abzüglich der geleisteten Anzahlung mit 5 pCt. p. a. vom Tage des Zu-schlages bis zur vollen Berichtigung des Meistbots der Concursmasse zu verrenten. Auf den Tag des Zuschla-ges hat sich auch die Berechnung der Vertheilung der incommoda des Im-mobils, als Abgaben, Affecuranz u. zu beziehen;
- 5) der Meistbieter hat sämtliche Kosten der Meistbotsstellung, namentlich die Publicationskosten, sowie die Kosten des Zuschlages, der Abjudication und der Besitzübertragung aus eigenen Mit-teln ohne Anrechnung auf die Meist-botssumme zu tragen.
- 6) die Abjudication des betreffenden Immobils erfolgt erst nach voller Re-gulirung des Meistbots und der Kosten der Meistbotsstellung;
- 7) sollte der Meistbieter in der Meistbotsregulirung sich säumig erweisen so wird eine abermalige Versteigerung des betreffenden Immobils für seine Gefahr und Rechnung stattfinden, d. h. der säumige Meistbieter wird dann, ohne Anspruch auf das etwaige Mehr, für

das Winder des künftigen Meistbot-schillings zu verantworten haben.

Riga-Schloß, den 3. März 1883. Nr. 1659. 3

Von dem Rigaschen Vogteigerichte wird mit Bezugnahme auf die Publica-tion vom 28. September 1882 Nr. 1318 hiermit bekannt gemacht: daß der auf den 24. März c. anberaumte Verkauf des der Julianne Martineff, geb. Muffach, ge-hörigen im 1. Stadtheile 1. Quartier sub Pol.-Nr. 150 belegenen Immobils nicht stattfinden wird.

Riga-Rathhaus, den 4. März 1883. Nr. 390. 1

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypotheken-Vereins der öffentliche Verkauf des dem Schmied Ferdinand Binowsky gehörigen, alhier im 4. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 765, nach der polizeilichen Einteilung aber im 2. Quartier der Mitauer Vorstadt auf Schwarzenhoffschen Bins-grunde an der Dünamündschen Straße sub Pol.-Nr. 144 belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfän-deten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 1. Sep-tember 1883 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu er-scheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zu-schlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins, ein Bezntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Verstei-gerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejeni-gen, welche an den obengenannten Ferdi-nand Binowsky bezw. an das obbezeich-nete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Bei-bringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht ge-nommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 3. März 1883. Nr. 394. 1

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Herrn Advocaten Gedenström, als Bevollmächtigter der Wittwe Helene Reim geb. Blumenbach als Grundherr-schaft von Nordeckshof, in Executions-sachen der Legteren wider den Nordeck-shofischen Grundzinsner Zimmermann Karl Andreas Klenert der öffentliche Verkauf des dem erwähnten Karl An-dreas Klenert gehörigen, alhier im 6. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 233, nach der landpolizeilichen Einteilung aber in Nordeckshof sub Grund-zins-Nr. 247 gehörigen und dem Ri-gaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobils nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 1. Sep-tember 1883 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu er-scheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlautbaren. Nach erfolgtem Zu-schlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins, ein Bezntheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Verstei-gerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Dieje-nigen, welche an den obengenannten Karl Andreas Klenert, bhw. an das ob-bezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Bei-bringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei

der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr. 425. 2

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 5. März 1883.

Von der 1. Section des Riga'schen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Riga'schen Hypotheken-Vereins der öffentliche Verkauf des dem Kaufmann Johann Grause gehörigen allhier im 2. Hypothekenbezirke sub Grundbuch-Nr. 64 nach der polizeilichen Einteilung aber im 1. Quartier der Petersburger Vorstadt am Weidendamm sub Pol.-Nr. 97 belegenen und dem Riga'schen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobilien nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 6. September 1883 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlaublichen. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypothekenvereins ein Beethheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Johann Grause, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil, rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 8. März 1883. Nr. 441. 2

Von der 1. Section des Riga'schen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Riga'schen Hypotheken-Vereins der öffentliche Verkauf des dem Alexei Petrovitch Kolotilin gehörigen, allhier im 4. Hypothekenbezirke sub Grundbuch-Nr. 363, nach polizeilicher Einteilung aber im 3. Quartier der Mitauer Vorstadt, auf Altona sub Pol.-Nr. 1F belegenen und dem Riga'schen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobilien nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 10. September 1883 anberaumt worden.

In Folge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlaublichen. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins, ein Beethheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Alexei Petrovitch Kolotilin, bzw. an das obbezeichnete Immobil, rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 9. März 1883. Nr. 444. 3

Von der 1. Section des Riga'schen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Riga'schen Hypothekenvereins der öffentliche Verkauf des dem Meißchandin Moissei Pawlow gehörigen, allhier im 2. Hypothekenbezirke sub Grundbuch-Nr. 635, nach der polizeilichen Einteilung aber im 2. Quartier der St.

Petersburger Vorstadt an der großen Bären- und Rosenstraße sub Pol.-Nr. 464 belegenen und dem Riga'schen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobilien nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 3. September 1883 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlaublichen. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins ein Beethheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Moissei Pawlow, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil, rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr. 447. 3

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 9. März 1883.

Von der 2. Section des Riga'schen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Riga'schen Hypotheken-Vereins der öffentliche Verkauf des dem Riga'schen Bürger Johann Robert Wunderlich gehörigen, im 3. Hypothekenbezirke sub Grundbuch-Nr. 388 gehörigen, im 1. Quartiere des 2. Vorstadtheils sub Pol.-Nr. 358B, nach der neuen Einteilung im 2. Moskauer Stadtheile 1. Quartiere sub Pol.-Nr. 359 an der Neustraße belegenen und dem Riga'schen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobilien nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 1. September 1883 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlaublichen. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins, ein Beethheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Joh. Rob. Wunderlich, bezieh. an das obbezeichnete Immobil, rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 1. März 1883. Nr. 385. 2

Von der 2. Section des Riga'schen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Riga'schen Hypothekenvereins der öffentliche Verkauf des dem Getränkehändler Ewald Treutleb gehörigen, im 3. Hypothekenbezirke sub Grundbuch-Nr. 1503, im Moskauer Stadtheile 3. Quartiere sub Pol.-Nr. 504 an der Lager- und Sandbergstraße belegenen und dem Riga'schen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobilien nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 1. September 1883 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu er-

scheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlaublichen. Nach erfolgtem Zuschlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypothekenvereins, ein Beethheil von der Kaufsumme sogleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Ewald Treutleb, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Beibringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 1. März 1883. Nr. 387. 3

Рижская главная таможенная таможня вызывает желающих принять на себя работы по исправлению таможенных зданий, находящихся в г. Риги и Вольдераа, по сметам в канцелярии, для чего явится с надлежащими залогом на торги, имевший быть при сей таможне через три недели, после настоящей первой публикации, т. е. 28. сего Марта и на переторжку 1. будущего Апреля. Сметы по которым исчислено на эти работы 2348 р. 26 к. и канцелярия таможни в присутственные дни, от 9 часов утра до 4 часов по полудни.

К сему таможня присовокупляет, что с суммы по сметам в 2348 руб. 26 коп. Департаментом таможенных сборов сбыдено 348 руб. 26 коп., почему торги должны начинаться с суммы двух тысяч рублей. № 1692. 2

Рига, Марта 7. дня 1883 года.

Das Riga'sche Haupt-Niederlags-Zollamt fordert Alle, die die Ausführung von Reparaturen an den Zollgebäuden in Riga und Wolderaa nach vorliegenden Anschlägen und Bedingungen übernehmen wollen, auf, sich mit den gehörigen Saloggen zum Torg, welcher drei Wochen nach der ersten Publication, d. h. am 28. März c., und zum Peretorg am 1. April c. in diesem Zollamte stattfinden wird, einzufinden. Die Anschläge, nach denen für die Reparaturen 2348 Rbl. 26 Kop. berechnet sind, sowie die Bedingungen können täglich in der Canzlei des Zollamts von 9 Uhr morgens bis 4 Uhr Nachmittags durchgesehen werden.

Zugleich beehrt sich das Riga'sche Zollamt hinzuzufügen, daß von der nach den Anschlägen berechneten Summe von 2348 Rbl. 26 Kop. das Zoll-Departement 348 Rbl. 26 Kop. in Abzug gebracht hat und daß der Torg mit 2000 Rbl. zu beginnen hat. Nr. 1692. 2

Riga, den 7. März 1883.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Russen etc. bringt das Riga-Wolmar'sche Kreisgericht, auf Instanz des Schujenpahl'schen Gemeinderichts, in Executionsachen wider den dasigen Grundbesitzer Jahn Melakffne, hiermit zur allgemeinen Wissenschaft, daß das im Wolmar'schen Kreise und Dicksch'schen Kirchspiele belegene 31 Tbl. 16 Gr. große von dem benannten Jahn Melakffne mit Hilfe des Credit-systems für den Preis von 5292 Rbl. erkaufte und ihm gehörige Schujenpahl'sche Kauf-Gesinde samt Appertinentien, jedoch mit Ausschluß des eisernen Inventarii zum öffentlichen und meistbietlichen Ausbot gestellt werden soll und zwar dergestalt, daß das genannte Gesinde Kauf samt Appertinentien, im Locale dieses Kreisgerichts am 6. und 7. April c. und falls auf einen Peretorg angetragen werden sollte, am 8. April c., 12 Uhr Mittags meistbietlich versteigert werden soll.

Die Bedingungen für diesen Ausbot sind allhier in cancellaria zu ersehen. Publicatum, Wolmar-Kreisgericht, den 18. Februar 1883. Nr. 128. 1

Auf Befehl seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Russen etc. bringt das Riga-Wolmar'sche Kreisgericht auf Instanz des Ranzenschen Gemeinderichts in Executionsachen wider den dasigen Grundbesitzer Indrit Brandt hiermit zur allgemeinen Wissenschaft, daß das im Wolmar'schen Kreise und Burtneef'schen Kirchspiele belegene 27 Tbl. große von dem benannten Indrit Brandt mit Hilfe des Credit-systems für den Preis von 7000 Rbl. S. erkaufte und ihm gehörige Ranzensche Tschukkur Gesinde sowie das im Wolmar'schen Kreise und Wohlshaf'schen Kirchspiele belegene 34 Tbl. große von demselben mit Hilfe des Credit-systems für den Preis von 5929 Rbl. S. erkaufte und ihm gehörige Ahne Gesinde samt Appertinentien, jedoch mit Ausschluß des eisernen Inventarii zum öffentlichen und meistbietlichen Ausbot gestellt werden sollen und zwar dergestalt, daß die genannten Gesinde Tschukkur u. Ahne samt Appertinentien im Locale dieses Kreisgerichts am 6. und 7. April c. und falls auf einen Peretorg angetragen werden sollte am 8. April c. 12 Uhr Mittags meistbietlich versteigert werden sollen.

Die Bedingungen für diesen Ausbot sind allhier in cancellaria zu ersehen. Publicatum, Wolmar-Kreisgericht, den 18. Februar 1883. Nr. 129. 1

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Russen etc. bringt das Riga-Wolmar'sche Kreisgericht, auf Instanz des Idmenschen Gemeinderichts in Concursachen des dasigen Grundbesitzers Adam Breit, hiermit zur allgemeinen Wissenschaft, daß das im Wolmar'schen Kreise und Salisburg'schen Kirchspiele belegene 35 Tbl. 9 Gr. große von dem benannten Adam Breit mit Hilfe des Credit-systems für den Preis von 5240 Rbl. erkaufte und ihm gehörige Idmensche Wezz-Roggulpeht-Gesinde samt Appertinentien, jedoch mit Ausschluß des eisernen Inventarii, zum öffentlichen und meistbietlichen Ausbot gestellt werden soll und zwar dergestalt, daß das genannte Gesinde Wezz-Roggulpeht samt Appertinentien im Locale dieses Kreisgerichts am 6. und 7. April c. und falls auf einen Peretorg angetragen werden sollte, am 8. April c., 12 Uhr Mittags, meistbietlich versteigert werden soll.

Die Bedingungen für diesen Ausbot sind allhier in cancellaria zu ersehen. Publicatum, Wolmar-Kreisgericht, den 24. Februar 1883. Nr. 196. 2

Хозяйственный комитет Ревельской Александровской гимназии вызывает желающих принять участие в торгах на производство в течение летнего вакационного времени ремонтных работ в здании этой гимназии всего по технической смете на сумму 955 руб. 32 коп. Торги эти имеют быть совершенными в присутствии членов комитета 19. Марта сего года с 12 до 2 часов по полудни, с установленною через три дня, 22. Марта с. г., переторжкою. Смету а равно условия производства работ можно разсматривать ежедневно, за исключением воскресных и праздничных дней, в канцелярии гимназии. № 153. 1

Въ Псковской казенной палатѣ назначены 22. Марта 1883 г. торги, съ закононою чрезъ три дня переторжкою, на устройство помѣщеній для дежурныхъ присяжныхъ и укрѣпленія пола реальна въ младшихъ Псковскаго губернскаго казначейства. Сумма ремонта по сметному исчисленію назначена 1999 р. 95 коп., а самый ремонтъ заключается въ каменныхъ, печныхъ и штукатурныхъ, столярныхъ, малярныхъ

и землепашных работах. Торги будут производиться изустно и с допущением подачи или присылки запечатанных объявлений, согласно 1935—1941 ст. X т. ч. I Св. Зак. Гражд., которые должны быть получены в казенной палате не позже 11 часов утра в день назначенный для торга. Лица которые явятся на торги или доставят в торгам запечатанные объявления, должны при этом представить надлежащие залогов, на основании 1833 ст. X т. ч. I, на третью часть исчисленной на ремонт суммы и виды о своем звании. Желающие же принять подряд могут рассматривать в казенной палате кодации и смѣту. **М 4277. 2**

Отъ Псковскаго Губернскаго Правленія объявляется, что въ присутствіи Опочецкаго уѣзднаго полицейскаго Управленія назначенъ, на 25. Апрѣля 1883 года, торгъ, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, на отдачу съ подряда отомъ работъ по передѣлкѣ желѣзной крыши на зданіи опочецкихъ присутственныхъ мѣстъ, а также по исправленію наружныхъ поврежденій въ томъ же зданіи, да что по смѣтѣ исчислено 4225 руб. 87 коп. Торги будутъ производиться изустно и посредствомъ запечатанныхъ объявлений. Торгующіеся изустно и присылающіе объявления, написанныя по формѣ, приложенной къ ст. 1909 т. X ч. I Св. Зак. Гражд., должны представить узаконенные залогов на третью часть подрядной суммы и о званіи своемъ виды, поясняя въ объявленіяхъ, что подрядъ согласны принять въ исполненію, по утвержденнымъ кодаціямъ. Объявленія должны быть присылаемы и поданы заблаговременно, не позже 12 часовъ въ день торга или переторжки; полученныя же не къ назначенному времени и написанныя не по формѣ будутъ считаться недействительными и всѣ приложения будутъ возвращены. Кондаціи и смѣта будутъ представлены на торгахъ и можно видѣть ихъ въ присутствіи полицейскаго Управленія прежде торговъ въ присутственное время. **М 262. 3**

Витебское Губернское Правленіе, согласно журнальному постановле-

нію своему, 3. сего Февраля состоявшемуся, объявляетъ, что за неплатежъ купцомъ Извольемъ Гурвичемъ штрафа за неправую сделку, въ количествѣ 17,160 руб., изъ коихъ половина въ пользу членовъ и секретаря Витебской соединенной палаты уголовного и гражданскаго суда, и половина въ доходъ казны и другихъ казенныхъ взысканій, въ присутствіи Губернскаго Правленія 25. Апрѣля сего года будетъ производиться торгъ, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, съ суммы ниже объявляемой, на продажу принадлежащаго наследнику его, Гурвича, деревяннаго леткаго дома, состоящаго въ г. Динабургѣ, на углу Театральной и Офицерской улицъ, на участіи городской земли, подъ **М 9**, всей мѣрой подъ домомъ и подворьямъ 188²/₄₉ кв. саж., оцененнаго въ 990 руб.

Желающіе участвовать въ торгахъ приглашаются на вышеозначенное число въ Губернское Правленіе, гдѣ могутъ рассматривать опись и всѣ бумаги до сей продажи относящіяся. **М 1436. 3**

Инженерное Управленіе Виленскаго военнаго округа вызываетъ желающихъ къ рѣшительнымъ безъ переторжкою торгамъ, назначеннымъ въ присутствіи Виленскаго военнаго окружнаго совѣта 29. Марта сего 1883 года, на отдачу въ подряды поставокъ строительныхъ потребностей и производства работъ по новымъ постройкамъ, капитальнымъ перестройкамъ, возобновленію и улучшенію строеній и крѣпостныхъ верховъ и по строительному ремонту въ военныхъ строеніяхъ инженернаго вѣдомства Виленскаго военнаго округа, а именно: отдѣльно по каждой инженерной дистанціи: Виленской, Ковенской, Рижской и Гомельской и по губерніямъ: Гродненской и Сувалской по каждой отдѣльно же, равно какъ и по крѣпостнымъ инженернымъ Управленіямъ: Динабургскому и Вобруйскому, на срокъ съ 1883 по 1886 г. включительно.

Торги будутъ произведены сбавкою съ итога единичныхъ цѣнъ, открытых для каждой изъ вышепоименованныхъ мѣстностей, и самая сбавка съ этихъ итоговъ должна

быть выражена въ процентахъ или десятихъ долей процента.

Лицамъ, желающимъ принять участіе въ этихъ торгахъ, представляется торговаться лично или доставить своевременно въ присутствіе запечатанныхъ объявлений.

Объявленія, о допущеніи къ изустному торгу, а также и запечатанныя объявленія, должны быть поданы или присланы на каждый подрядъ отдѣльно и при томъ не позже одиннадцати часовъ дня, назначеннаго для торга; послѣ же 11 часовъ ни прошенія, ни объявленія, относящіяся къ торгамъ, принимаемы не будутъ. Самые же торги начнутся въ 1 часу по полудни.

Запечатанные объявленія должны быть писаны по формѣ, приложенной къ 1909 ст. I ч. X т. Св. Зак. Гражд., изд. 1857 года съ изъясненіемъ согласія принять подрядъ на точномъ основаніи предъявленныхъ въ торгу условий и съ обозначеніемъ прописью числа процентовъ, уступаемыхъ съ предъявленныхъ къ торгу цѣнъ. На конвертахъ съ

этими объявленіями должны быть надписи о томъ, къ какому торгу или подряду она относятся. Къ объявленіямъ, какъ о допущеніи къ изустнымъ торгамъ, такъ и запечатаннымъ, должны быть приложены виды о званіи торгующихся и залоговъ въ нижеозначенномъ размѣрѣ. Несогласныя съ симъ объявленія будутъ признаны недействительными.

Въ обезпеченіе неустойки, согласно § 31 общихъ условий, предъявленныхъ къ торгамъ, должны быть представлены узаконенные залоговъ въ размѣрѣ 20% отъ суммы того годового подряда, на который конкуренты пожелаютъ торговаться.

Въ числѣ представленныхъ залоговъ не менѣе половины должны быть въ процентныхъ бумагахъ или въ наличныхъ деньгахъ, а въ обезпеченіе другой половины, могутъ быть подвергаемы свидетельства на недвижимости; при представленіи же залоговъ въ однихъ денежныхъ бумагахъ достаточно представить залоговъ въ 15% годовой подрядной суммы.

На этомъ основаніи слѣдуетъ представить залогов:

- 1) По Виленской инженерной дистанціи
- 2) По Динабургскому крѣпостному инженерному Управленію
- 3) По Рижской инженерной дистанціи
- 4) По Вобруйскому крѣпостному инженерному Управленію
- 5) По Ковенской инженерной дистанціи
- 6) По Гродненской губерніи
- 7) По Гомельской инженерной дистанціи
- 8) По Сувалской губерніи

Годовая сумма залоговъ.		
Половина денежныхъ и половина имущественныхъ.	Одними денежными знаками.	
Руб.	Руб.	
60,000	45,000	
36,000	27,000	
24,000	18,000	
14,000	10,500	
13,000	9,750	
8,000	6,000	
3,000	2,250	
2,400	1,800	

Въ этомъ порядкѣ будутъ произведены торги съ чѣмъ торгующимся и предоставляется соображать размѣры залоговъ, какіе они должны представить при желаніи участвовать въ торгахъ по всѣмъ этимъ мѣстностямъ, или только по нѣкоторымъ изъ нихъ.

Довѣренности, для торга не отъ своего лица, должны быть засвидѣтельствованы мировымъ судьей, согласно 3. примѣчанія къ ст. 734 ч. II т. XI устава торгового, по продолженію 1881 года.

Подробныя для торга условія, а

также вѣдомости цѣнамъ, которые будутъ представлены къ торгу, можно рассматривать заблаговременно въ окружномъ инженерномъ Управленіи ежедневно, кромѣ праздничныхъ и воскресныхъ дней, съ 9 часовъ утра до 3 часовъ по полудни. **М 550. 2**

Люд. Вице-Губернаторъ:
Тобизенъ.

Секретарь: П. Давиденковъ.

Неофициальная Часть.

Nichtofficieller Theil.

Immobilien-Verkauf.

Am 7. April c., Nachmittags 1 Uhr, soll bei dem Waisengerichte der Kaiserlichen Stadt Riga, das zum Nachlasse der weil. unverheiratheten **Afonassja Grigorjevna Tarassow** gehörige, den Geschwistern **Maria, Alexandra, Fedossja und Afonassja Tarassow** öffentlich aufgetragene, alhier in der St. Petersburger Vorstadt an der Peterhofstraße sub Vol.-Nr. 33 (Adr.-Nr. 1) belegene **Immobiel** unter den im Meistbotstermin zu verlaufenden Bedingungen, von denen hier nur hervorzuheben ist, daß der Meistbieter 10 pSt. der Meistbotsumme in barem Gelde oder in sicheren Wertpapieren bei Gericht einzuzahlen, sowie die Kosten des Aufschlages und der Meistbotstellung zu tragen hat, zum öffentlichen Meistbot gestellt werden.
Riga-Rathhaus, den 17. März 1883.
Paul Stamm, Waisenchuhalter.

Möbel-Auction.

Auf Verfügung eines Edlen Waisengerichts sollen **Dienstag den 22. d. Mts.**, Nachmittags 4 Uhr, Herrenstraße Nr. 13, verschiedene Möbel, als: 1 tafelförmiges Klavier, 1 Sopha und 6 Stühle, 1 Bureau, 1 Divan, 1 Buffet, 1 Speiseisch, 1 Kartentisch, 1 Schreibisch, Kommoden u. Schränke gegen Baarzahlung öffentlich versteigert werden.
Th. Geertz, Stadtauctionator.

Auction.

Auf Verfügung eines Edlen Waisengerichts sollen **Mittwoch den 23. d. Mts.**, Vormittags 10 Uhr, die zum Nachlasse der weil. **Peter Martin Leith**, alias **Laid** gehörigen **Mobiliareffecten**, bestehend in: Tischlerwerkzeug, div. Holzvorräthen und anderen brauchbaren Sachen, in dem in der Moskauer Vorstadt an der großen Moskauers-Straße sub Adr.-Nr. 161 belegenen Pulschschen Hause, gegen Baarzahlung öffentlich versteigert werden.
Paul Stamm, Waisenchuhalter.

Einem hohen Adel

hiermit die ergebene Anzeige daß ich durch entsprechende Kräfte in den Stand gesetzt bin sämtliche **Malerarbeiten** nach Anforderung der Neuzeit zu effectuiren und übernehme dieselbe auch auf entfernter gelegenen Gütern. Beste Referenzen des höchsten Adels stehen zur Seite. Geneigte Aufträge erbittet
A. Turschinowitsch,
Amts-Malermeister,
Riga. Theaterstraße Nr. 7. Riga.

Geldschänke,
eigens für Gemeindevorstellungen
construirt, empfohlen
Lühr & Co., z.
Riga, gr. Sandstr. Nr. 7.



Zweite Rigaer Gesellschaft gegenf. Credits.

Montag den 4. April 1883, Abends 7 Uhr, im unteren Saale der großen Gilde:

ordentliche General-Versammlung.

Tagesordnung.

- 1) Jahres-Rechnenschaftsbericht.
- 2) Wahl zweier Directore und dreier Deputirten.
- 3) Renten-Pensions-Casse.*)

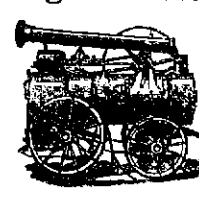
Anmerkung: Wegen mangelnder Beschlußfähigkeit der auf den 16. März a. c. anberaumt gewesenen General-Versammlung hat in Gemäßheit des § 60 der Statuten eine neue General-Versammlung angesetzt werden müssen. Dieselbe wird beschlußfähig sein, wenn auch weniger als die Hälfte der Mitglieder zu derselben sich einfinden sollte.
*) Der Statuten-Entwurf der Pensions-Casse liegt vom 1. April a. c. ab im Locale der Gesellschaft zur Einsicht aus.
Riga, den 17. März 1883.

Die Direction.

P. van Dyk's Nachfolger,

Riga — Reval.

Schwed. Pflüge.



Dayton & Smith's Patent
Compound-Machine

Alle Arten landw. Maschinen u. Geräthe.
Packard's Superphosphate:
13 u. 40%; Kainit, Knochenmehl, Ammoniak.

Redactorъ А. Клиггенбергъ.

V. Die Einnahmen für die Verwaltung betrugen:

An einmaligen Erhebungen	S.-Rbl.	7,761 50 Kop.
An wiederkehrenden Erhebungen	"	56,646 25 "
An Beitrag aus dem Ueberschuss des Pfandbriefvertriebs	"	4,100 — "
An diversen Verwaltungseinnahmen	"	993 60 "
	S.-Rbl.	69,501 35 Kop.

VI. Die Ausgaben für die Verwaltung betrugen:

An Gagen und Gratifikationen	S.-Rbl.	24,988 — Kop.
An Kanzleibedürfnissen	"	782 75 "
An Fahrgeldern bei Taxationen und Revisionen	"	1,196 50 "
An Miethe und Beheizung	"	2,425 — "
An Inseraten, Translaten und Druckkosten	"	1,792 50 "
An Gildesteuer	"	1,147 6 "
An Provision und Courtage	"	521 30 "
An zurückgezählten Kostenvorschüssen	"	100 — "
An kleinen Unkosten: Porto, Stempelmarken, Gasverbrauch etc.	"	1,264 7 "
	"	34,217 18 "

Demnach ergibt sich pro 1882 ein Verwaltungskosten-Ueberschuss von S.-Rbl. 35,284 17 Kop.

Gewinn- und Verlust-Conto.

Gewinn ergaben folgende Conten:

Verwaltungskosten:

Laut Brutto-Bilanz	S.-Rbl.	34,200 11 Kop.
Gildesteuer pro 1883	"	1,084 6 "
	S.-Rbl.	35,284 17 Kop.

Renten-Conto:

Laut Brutto-Bilanz	S.-Rbl.	20,056 20 Kop.
Coupons an Werthpapieren	"	16,489 41 "
" " Pfandbrief-Vertrieb Saldo	"	315 33 "
	"	36,860 94 "

Pfandbrief-Anfertigungskosten:

Laut Brutto-Bilanz	S.-Rbl.	1,676 6 Kop.
Vorräthige gestempelte und ungestempelte Pfandbriefblanquets	"	1,080 82 "
" Zinsbogen	"	105 — "
	"	2,861 88 "

Verzugszinsen:

Laut Brutto-Bilanz	S.-Rbl.	12,109 15 Kop.
Ausstehende Verzugszinsen	"	9,762 14 "
" " für Assecuranz-Prämien	"	650 — "
	"	22,521 29 "

Agio-Conto:

Laut Brutto-Bilanz	"	251 62 "
	S.-Rbl.	97,779 90 Kop.

Verlust ergaben folgende Conten:

Hausverwaltung:

Laut Brutto-Bilanz	S.-Rbl.	245 18 Kop.
------------------------------	---------	-------------

Einrichtungskosten:

Entwerthung des Mobiliars (5% von S.-Rbl. 4,954 28 Kop.)	"	247 71 "
	"	492 89 "
	Netto-Gewinn S.-Rbl.	97,287 1 Kop.

Dieser Netto-Gewinn wird folgenden Conten gutgeschrieben:

Reservefond:

Uebertrag derjenigen Summe, welche erforderlich ist, den Reservefond auf die statutenmässige Höhe von 5% der Summe, für welche Pfandbriefe in Umlauf gesetzt sind, zu ergänzen	S.-Rbl.	25,114 57 Kop.
Untheilbarer Rest	"	1,512 84 "
	S.-Rbl.	26,627 41 Kop.

Tilgungsfond:

Uebertrag des zur Vertheilung gelangenden Restbetrages des Netto-Gewinns: 1,20% der an diesem Gewinn participirenden Pfandbrief-Emissions-Summe von S.-Rbl. 5,888,300	"	70,659 60 "
	S.-Rbl.	97,287 1 Kop.

Bilanz.

Debitores.	S.-Rbl.	Kop.	Creditores.	S.-Rbl.	Kop.
Immobilien:			Pfandbriefe in Cours:		
Pfandbriefschuld der Immobilien	11,420,100	—	Coursirende Pfandbriefe	11,380,800	—
Einrichtungskosten:			Reservefond:		
Werth der Mobilien	4,706	57	Bestand desselben	572,517	84
Werthpapier-Conto:			Tilgungsfond:		
Im Besitz des Vereins befindlich	1,439,283	64	Bestand desselben	964,289	67
Cassa-Conto:			Ausgeleoste Pfandbriefe:		
Bestand der Casse	15,903	53	Nicht zur Einlösung präsentirt	12,400	—
Vereinshaus:			Reservefond d. Pfandbriefvertriebs:		
Buchwerth desselben	48,000	—	Bestand desselben	1,917	55
Wiederkehrende Erhebungen:			Pfandbriefzinsen:		
Ausstehend	262,628	62	Einstehend	360,999	7
Angekaufte Immobilien:					
Buchwerth derselben	5,364	56			
Pfandbriefvertrieb:					
Für angekaufte Pfandbriefe	30,838	—			
Conto pro Diverse:					
Ausstehende Forderungen	17,424	30			
2. Gesellschaft gegen. Credits:					
Saldo auf Giro-Conto	4,090	40			
3. Gesellschaft gegen. Credits:					
Saldo auf Giro-Conto	14,434	76			
Einmalige Erhebungen:					
Ausstehend	504	86			
Mortifikationskosten:					
Für verauslagte	5	45			
Ingrossationskosten:					
Für verauslagte	152	68			
Verwaltungskosten:					
Gildesteuer pro 1883	1,084	6			
Pfandbriefanfertigungskosten:					
Vorräthige Pfandbrief-Blanquets und Zinsbogen	1,185	82			
Verzugszinsen:					
Ausstehende	10,412	14			
Renten-Conto:					
Anklebende Renten:					
an Werthpapieren S.-R. 16,489 41 K.					
" Pfandbriefvertriebs-Saldo	315 33 "	16,804 74			
		13,292,924 13		13,292,924 13	

Pfandbrief-Vertrieb.

Saldo vom Jahr 1881:					
S.-Rbl.	10,500 Pfandbriefe mit	S.-Rbl.	9,885 — Kop.		
	1,251,200 Pfandbriefe mit		1,172,498 77 "		
S.-Rbl.	1,261,700 Pfandbriefe mit	S.-Rbl.	1,182,383 77 Kop.		
	1,227,300 Pfandbriefe mit		1,151,545 77 "		
S.-Rbl.	34,400 Pfandbriefe				
	Saldo	S.-Rbl.	30,838 — Kop.		
	Kostenpreis	"	25,695 8 "		
	Ueberschuss	S.-Rbl.	5,142 92 Kop.		